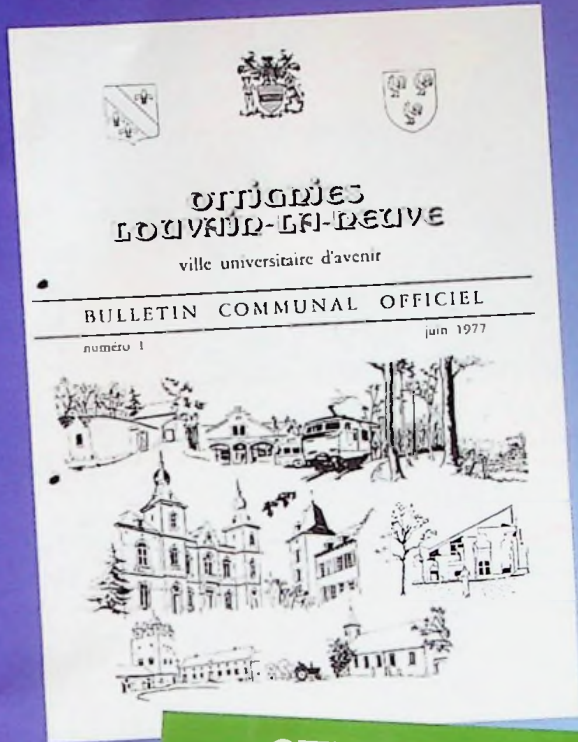
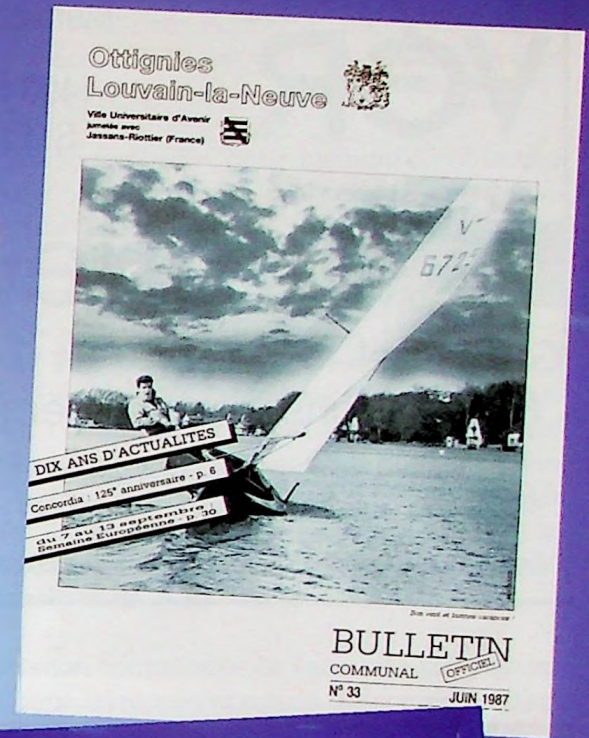


# OTTIGNIES LOUVAIN-LA-NEUVE

Bulletin communal bimestriel n°147 du 15 juin 2007



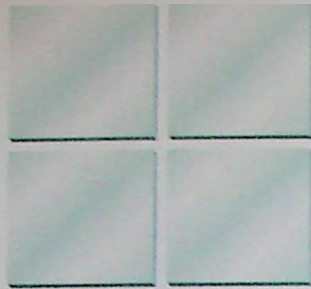
**LE BULLETIN  
COMMUNAL  
A 30 ANS !**



**Bureaux de dépôt: 1340 Ottignies 1 & 1300 Wavre 1**  
**N° d'agrément : P 302163**  
**Editeur responsable : Benoît Jacob**  
**Avenue des Combattants, 35 - 1340 Ottignies**  
**Prochain bulletin : 24 août 2007**



BELGIQUE-BELGIE		
1340 OTTIGNIES 1		
P.P.	7	795



VITRERIE  
**VGR**

Tél.  
010 61 58 57

Fax  
010 61 24 97

Rue de  
Mérivaux 1 a

1490 Court-  
St-Etienne

## Vitrierie

Glaverbel - St Roch - St Gobain  
Réparations - remplacements

Verres clairs et imprimés  
Vitrages isolants, thermiques et acoustiques - miroirs  
Vitrages anti-effractions  
Adaptation de doubles vitrages dans châssis existants

## Apprendre une langue? Un jeu d'enfant!



Stages d'été **LanguesPlus®**  
pour jeunes de 6 à 17 ans

**CLL**  
Make your world bigger

Louvain-la-Neuve et  
Braine-l'Alleud - 010 45 10 44  
[www.cll.be](http://www.cll.be)

**DRINK  
MARKET®**



SPRL **MICHEL  
DUBOIS**

*Drive-in boissons  
Caveau à vins  
Matériel pour fêtes*

Ouvert du lundi au vendredi de 8h30  
à 18h et le samedi de 9h à 17h  
Rue Clovis Dumont, 22  
1341 Céroux-Mousty  
Tél. 010 61 42 67



**NOUVEAU :**  
**EAU DE SOURCE  
À OTTIGNIES !**



## D'UN MUR A L'AUTRE



*Pour un habitat sain !*



**AGLAIA** PEINTURES NATURELLES

Murs et plafonds  
Traitements des sols  
Lasures et laques (bois et métal  
intérieur et extérieur)  
Sous-couches, additifs, colles, ...



*Préparation  
de teintes*

**BEECK** PEINTURES MINERALES

Les peintures au silicate  
inégalées, depuis 1893 !  
La protection idéale des façades  
(teintes sur commande)  
Hydrofugation

et aussi...

Planchers, parquets,  
liège, revêtements de  
sols et de murs naturels

Rue E. Berthet, 49  
1341 Ottignies (Mousty)  
Tél.: 010 62 01 64  
(entre le Douaire et le rond-  
point vers Court-St-Etienne)

**BULLETIN  
COMMUNAL  
BIMESTRIEL  
D'OTTIGNIES-  
LOUVAIN-LA-NEUVE**

**Sommaire du n° 147  
du 15 juin 2007**

<b>Editorial</b> . . . . .	<b>3</b>
<b>Nouvelles de la Ville</b> . . . . .	<b>5</b>
<b>Police</b> . . . . .	<b>14</b>
<b>Environnement</b> . . . . .	<b>18</b>
<b>Enseignement</b> . . . . .	<b>21</b>
<b>Social</b> . . . . .	<b>27</b>
<b>Culture</b> . . . . .	<b>28</b>
<b>Sport et loisirs</b> . . . . .	<b>32</b>
<b>Tribune libre</b> . . . . .	<b>40</b>

**Editeur responsable : Benoît Jacob**

**Rédaction et crédit photographique :  
Marie-Claire Dufrene**

**Service Citoyenneté/Information :**  
Avenue des Combattants, 35  
1340 Ottignies  
Tél.: 010 42 05 80  
Fax : 010 43 78 03

**Publicité et réalisation :**  
Editions Edific : 02 633 33 33

**Les personnes non domiciliées dans  
l'entité et désireuses de recevoir  
régulièrement le bulletin communal  
peuvent en faire la demande au service  
Citoyenneté/Information.**

**Le bulletin communal est imprimé sur  
papier recyclé. Nous entendons ainsi  
œuvrer à la protection de  
l'environnement.**

**Pour le bulletin du 24 août 2007,  
dépôt des articles et des insertions  
publicitaires avant le 23 juillet.**

**Ville universitaire jumelée avec  
Jassans-Riottier (France), Veszprem  
(Hongrie) et Tiassalé (Côte d'Ivoire).  
Pacte d'amitié avec Masaya  
(Nicaragua) et Draganesti (Roumanie).**

**La Ville sur internet :  
[www.olln.be](http://www.olln.be)**

**En couverture : 30 ans de BCO.  
Merci à M. Georges Romain et au  
Cercle d'Histoire d'Ottignies).**

Mesdames, Messieurs,  
Chers parents,

En 2006, dans un «éditorial bis» au milieu du Bulletin communal, je réaffirmais que l'enseignement doit être global. Je voulais ainsi préciser que l'école ne doit pas seulement dispenser un savoir, mais veiller aussi attentivement au savoir être.

L'école peut être un formidable outil pour donner à chaque enfant une chance de réussir sa vie, j'ai bien écrit réussir «sa» vie, car je fais la différence entre cette proposition et réussir «dans» la vie.

A tout niveau de pouvoir, nous devons veiller, pour atteindre cet objectif, à doter l'école de moyens - humains et matériels - mais aussi de méthodes pédagogiques, qui motivent l'élève, lui donne le goût d'apprendre... et devraient amener chaque enfant au plus haut de son potentiel en lui permettant de se développer harmonieusement.

A côté des efforts faits par la Ville pour réussir sa mission de Pouvoir organisateur des écoles communales et de l'académie (en collaboration, pour cette dernière, avec la commune de Court-Saint-Etienne), des structures pluralistes ont été mises en place pour prendre en charge l'enfant en dehors de la période scolaire, qu'on regroupe sous le vocable «d'extrascolaire»: le Centre des Loisirs Actifs (CLA) qui œuvre pendant les vacances scolaires et les petits congés, les écoles de devoirs, l'accueil avant et après l'école et le mercredi après-midi.

Depuis deux ans, une Commission communale de l'accueil a été mise sur pied dans notre ville. Elle regroupe les représentants de cinq composantes à parts égales (Conseil communal, établissements scolaires, parents, opérateurs de l'accueil déclarés à l'ONE, services, associations ou institutions autres) et a pour mission la coordination de l'accueil des enfants fréquentant l'enseignement fondamental pendant leur temps libre et le soutien de l'accueil extrascolaire.

Pour mener à bien cette mission, les pouvoirs subsidiaires nous accordent une coordinatrice mi-temps, avec laquelle nous avons déjà pu établir un état des lieux de l'accueil extrascolaire dans notre ville. L'offre est assez impressionnante... dès lors, pour pouvoir choisir en connaissance de cause, la Commission a proposé à la Ville d'organiser un salon de l'extrascolaire, le 31 août prochain. Ce sera l'occasion de découvrir les opérateurs «agréés» en matière d'accueil de l'enfance et d'échanger directement avec eux pour choisir, pour votre(vos) enfant(s), la meilleure des solutions en matière d'animations éducatives pour l'année scolaire 2007-2008.

Je vous souhaite, ainsi qu'à tous les enfants, une bonne fin d'année scolaire, et surtout, d'excellentes vacances d'été.

Jacques Benthuyts  
Echevin de l'Enseignement



# Ets Deguelde R.A.C.

Entreprise familiale



depuis 52 ans



**Citroën Grand C4 Picasso 1800i Tentation**  
à partir de **17.330 €** (TVA et prime Green comprises)

**1, avenue Pierre Holoffe à Limelette (sur la route de Rixensart à Court-St-Etienne)**

**Tél.: 010/41 32 82**  
**www.garagedeguelde.be**

**BOIS  
DECOUX S.A.**

**GROS - DETAIL**  
Bois - Panneaux - Isolation  
Portes - Parquets - Châssis  
Eternit - Gyproc - Triplex

**Salle d'exposition**  
69 rue du Monument  
1340 OTTIGNIES  
010413006  
FAX: 010 41 05 35  
decouxbois@proximedia.be

J'  **LE BOIS**  
NÉGOCE  
SPÉCIALISÉ FNN

## Citibank, le N°1 en Crédit en Belgique !

### CRÉDIT LIBERTÉ<sup>1</sup>

- pour des dépenses imprévues
- pour une nouvelle cuisine
- pour réaliser un vieux rêve
- pour des vacances
- etc...

CONDITIONS SPÉCIALES!

### CRÉDIT HYPOTHÉCAIRE CHEZ CITIBANK

- Quotité maximum 125%
- taux fixe sur 40 ans
- mensualités dégressives  
ou variables
- tarifs très avantageux

### CARTES DE CREDIT

- Ligne de crédit de 2.000 EUR<sup>1</sup>
- Compte à vue Citibank  
pas nécessaire.
- Sécurité accrue pour tout achat  
Internet.
- Votre photo GRATUITEMENT  
sur votre carte!
- Possibilité d'étaler les  
remboursements.
- Cadeau de bienvenue de 20EUR<sup>3</sup>.

**Vous cherchez un crédit ?**

Appelez le spécialiste Crédit

**Citibank Ottignies au 010/41.63.29**

### FINANCEMENT AUTO<sup>1</sup>

- pour le montant total
- tarifs très avantageux
- aussi pour voitures d'occasion

TARIFS TRÈS AVANTAGEUX!

**citibank**

1 Prêt à tempérament sous réserve d'acceptation de votre dossier et d'accord mutuel.  
Conditions au 1/05/07 sous réserve de modifications.

2 Ouverture de crédit, sous réserve d'acceptation de votre dossier et d'accord mutuel

3 Bon de €20 à valeur sur votre 1<sup>er</sup> achat de minimum €20 avec votre nouvelle carte.

**Citibank Ottignies : Avenue des Combattants 48A, 1340 Ottignies - Tél : 010/41.63.29 - Fax : 010/41.57.63**  
**SPRLU Anne FEUILLEN : Agent délégué & Intermédiaire de crédit CBFA 60925 A-cB**

# Carnet familial

## Naissances

Clepkens, Anaïs	01/02
Hoyaux, Clémence	01/02
Vandiest, Rose	01/02
Igabe, Rachel	01/02
Lapy, Florence	02/02
Hupez, Blandine	02/02
Voglaire, Ilan	03/02
Mayerus, Ilan	05/02
Kreusch, Camille	07/02
Reding, Nicolas	08/02
Deschryver, Néo	08/02
Bruijninckx, Noah	08/02
Hennart, Anaëlle	09/02
van Drie, Yan	12/02
Sottiaux, Estelle	13/02
Vanopberg, Matthéo	14/02
Vanoutryve, Aliénor	16/02
Bellal, Yanis	20/02
Hoedemaekers, Nya	21/02
Otto, Marine	23/02
Stassin, Théo	23/02
Cougnon, Gabrielle	24/02
Hernaut, Jonathan	25/02
Everaert, Bruno	26/02
Vivier, Sacha	26/02
Ntwa-Nese-Mangiala, Johan	26/02
Roos, Lara	27/02
Grandjean, Gaspard	27/02
Lesniak, Szymon	28/02
Seynaeve, Oscar	01/03
Scheppers, Mathieu	02/03
Ervyn, Charlie	03/03
Yala Lutete, Samy	05/03
Chauvaux, Amandine	05/03
Vauthier, Madeleine	05/03
Dandumont, Ethan	06/03
Vandavelde, Julien	06/03
Van Weynbergh, Briec	07/03
Vanschuytbroeck, Régis	09/03
Delvigne, Juliette	11/03
Freitag, Lucas	12/03
Bocquet, Camille	13/03
El Khayari, Hamza	15/03
Nellissen, Marion	16/03
Dumitru, Rania	16/03
Hooft, Emma	19/03
Koto, Léa	20/03
Nève de Mévergnies, Gaspard	20/03
Beguín, Laetitia	20/03
Nkwirikiye, Guy-Rochel	22/03

Ben El Mostapha, Seïf-Eddine	24/03
Patris, Samuel	25/03
Marotta, Andrew	25/03
Lestienne, Marie	27/03
Van Rossem, Dani	27/03
Urbain, Aélia	28/03
Coulaud, Samson	29/03

## Mariages

Fortemps, Anne & Muls, Benoit	03/02
Hadjadj, Fouzia & Jossart, François	10/02
El Jari, Saïd & Halal, Anissa	10/02
Maton, Laetitia & Linard, Dominique	24/02
Todorova, Klavdiya & De Maertelaere, Marc	24/02
Meurée, Jean-Paul & Laneau, Liliane	24/02
Naji Abd-Alkarim & Naji Nowar	03/03
Swijngedau Guy & Pétilion Françoise	17/03
Ivanco Fabian & Lambert Barbara	17/03
Bertin Jean-Pierre & Salhi Najat	17/03
Barkhanechy Shahriar & Henno Céline	24/03
Dujardin Sebastien & Lacroix Emeline	31/03
Dandoy Xavier & Mahieu Barbara	31/03

## Décès

Baldewyns, Suzanne, vve Keymolen	03/02
Némeghaire, Maurice	06/02
Zamboni, Marthe	10/02
Schol, Léonie, vve Degand	11/02
Bordon, Albina, vve Rosso	11/02
Bousmanne, Marie-Paule	14/02
Maret, Aimé	14/02
Jacquet, Sadi	15/02
Taziaux, Cyrille	18/02
Focant, Céline	19/02
Lefèvre, Fernand	20/02

Radwanski, Mieczyslaw	20/02
Mathot, Edith	23/02
Poncelet, Gilberte, vve Chenoux	25/02
Bonnaire, Gabrielle, épse Bossicard	01/03
Baudot, Jean	07/03
Delwiche, Robert	08/03
Papier, Georges	11/03
Alsteen, André	14/03
De Lattin, Anita	15/03
Paulus, Fabienne	15/03
Dauby, Véronique	18/03
Gilles de Pélichy, Jean	19/03
Claes, Denise, vve Vermêeren	20/03
Peeters, Henrietta, vve Laurent	20/03
De Wolf, Louis	22/03
Vincent, Marcelle, vve Dubois	22/03
Ferain, Louise, épse Lelangue	27/03
Iwens, Madeleine, vve Poncelet	29/03
Bissot, Anne-Marie, vve Hubeau	30/03
Dockx, Louise	31/03

## Déclaration d'impôts

Des délégués du service des Contributions tiendront une permanence au service des Affaires sociales (2, Espace du Cœur de Ville, à Ottignies) le mercredi 20 juin de 9 à 12 h et de 13 à 15h30. Ils aideront les personnes qui le souhaitent à remplir leur déclaration d'impôts, gratuitement.

Il est à noter que pour ce faire, le bureau des Contributions est également accessible au public du lundi au vendredi, de 9 à 12h (12, avenue Paul Delvaux, à Ottignies... à proximité de la gare).

Sauf report, vous devez rentrer votre déclaration fiscale 2007 (revenus de l'année 2006) pour le 4 juillet à l'Administration fiscale.

# Echos du Conseil communal

27 mars

**A**vant d'entamer l'examen de l'ordre du jour, les conseillers entendent les doléances de la secrétaire de l'ASBL «Les Terres du Ry Angon» à propos de l'insécurité à proximité du Bois des Rêves. Le bourgmestre Jean-Luc Roland répond que la solution à la plupart des problèmes - à savoir l'aménagement d'un parking - échappe à la Ville: c'est la Province qui doit l'assumer. Le projet de parking dit «du chapeau de curé» a été attaqué par les riverains, qui ont eu gain de cause. Dès lors, un nouveau projet doit être étudié. Le bourgmestre demandera à la police d'augmenter encore la fréquence de ses passages dans la rue de Franquénies.

Le conseiller Thierry Muller regrette que le Conseil communal se termine chaque mois à des heures impossibles... et demande à ce que ses collègues limitent la durée de leurs interventions. Le bourgmestre avoue que son penchant naturel est de laisser parler les gens... mais est prêt à se faire violence en limitant le nombre d'interventions, comme le prévoit le règlement.

Les premiers points concernent la police: l'arrivée de deux militaires qui permettront à des inspecteurs d'être déchargés de certaines tâches administratives, l'achat de deux motos pour 32.000€ (deux motards assureront une présence urbaine plus efficace, dès 2008), l'achat et le placement de quatre pylônes sur lesquels seront fixés des radars. Le conseiller Julien Tiget Pourtois propose de mieux éclairer le passage pour piétons proche de l'église de Limelette; le conseiller Jacques Olet signale que des automobilistes cinglés utilisent le rond-point du bas de la chaussée de Bruxelles comme une piste de Formule 1, ce qui représente un énorme danger pour les enfants

qui viennent voir le spectacle. Le bourgmestre répond qu'il ne peut intervenir sur le territoire de Court-Saint-Etienne. Cependant, il évoquera ce problème avec les autorités responsables.

## Programme triennal partiel

La minorité s'abstient lors du vote du programme triennal partiel 2007-2009, qui reprend trois projets non réalisés lors du programme précédent: l'aménagement de plusieurs voiries du centre d'Ottignies, l'égouttage et l'amélioration de voiries desservies par la rue Grand-Rue à Cérroux, l'aménagement de la rue du Monument (depuis l'entrée du parking communal jusqu'à la rue de Franquénies). Le conseiller Luc Mayné justifie: son groupe ne peut accepter que les travaux du centre d'Ottignies diminuent de moitié le nombre de places de parking. Il souhaite par ailleurs que plusieurs projets soient inscrits dans le nouveau programme: la construction d'un immeuble pour l'administration communale à Louvain-la-Neuve, la rénovation de l'hôtel de ville d'Ottignies couplée avec celle du Centre culturel. Le bourgmestre annonce que plusieurs projets sont sur le feu mais que ce n'est pas l'objet du débat.

Les conseillers acceptent le projet de convention Ville/UCL pour le placement de 15 box à vélos à proximité de la gare de Louvain-la-Neuve. Ils se prononcent aussi sur les cheminements et l'aménagement des abords du futur musée Hergé. Luc Mayné craint une arrivée massive d'autocars sur le site. L'échevin de l'Urbanisme Cédric du Monceau le rassure: il faudra encourager l'usage d'autres modes de transport, comme le RER. L'échevin des Finances David da Câmara Gomes remarque qu'on

pourra éventuellement prévoir du stationnement pour les bus dans le parc scientifique.

L'échevine de la Petite enfance Cécile Lecharlier soumet l'octroi d'un subside de 13.070€ pour la crèche parentale de Louvain-la-Neuve. Unanimité. La conseillère Nancy Schroeders propose qu'un règlement soit élaboré, relatif à l'octroi des subsides aux différents milieux de garde sur le territoire de la commune, pour éviter les critères subjectifs.

## Trois carrefours

La conseillère Nelly Roobrouck estime que la Commission de toponymie a manqué d'originalité et de poésie lors du choix de la dénomination pour trois carrefours situés sous la dalle de Louvain-la-Neuve: carrefour des vagues, carrefour d'en haut (anciennement «Jonlet») et carrefour d'en bas. Le bourgmestre constate que ces intitulés ne sont pas si mal choisis pour un des endroits les plus austères de la cité universitaire. Ces dénominations seront surtout utiles aux services de secours.

L'échevine de l'Etat civil Annie Galban annonce que le prix de la carte d'identité pour les enfants a été fixé à 9€. L'échevin Benoît Jacob présente le rapport d'évaluation du Plan de Prévention et de Proximité 2006 et à travers lui, le travail réalisé par la Cellule de développement communautaire de la Ville. 7 membres de la minorité s'abstiennent, regrettant le manque de chiffres et de statistiques.

A la fin de la séance publique, le conseiller Hadelin de Beer propose au Conseil une motion pour que les communes ne soient pas soumises à la TVA... ce que l'Union européenne demanderait à l'état fédéral d'imposer. Unanimité.

**L**e bourgmestre Jean-Luc Roland demande l'approbation du Plan stratégique de sécurité et de prévention pour 2007-2010. Le conseiller Jacques Otlet pointe différents éléments dans le diagnostic local de sécurité, qui indiquent que tout ne va pas bien à Ottignies-Louvain-la-Neuve: manque de logements pour la population à revenus moyens, sport et culture pas accessibles à tous, 15% de demandeurs d'emploi inoccupés... Le bourgmestre constate qu'effectivement, quand on touche aux questions de sécurité, on touche à l'ensemble des dimensions de la vie en société. Il assure que le développement du logement moyen est l'une des priorités du Collège, explique que des «chèques sport» existent pour les moins nantis, ajoute que la Maison de l'Emploi fonctionne très bien... et se réjouit de ce que les relations entre les acteurs de prévention et la police s'améliorent d'année en année.

### Plaine d'été

L'échevin de l'Enseignement Jacques Benthuis annonce une légère augmentation des tarifs pour la plaine communale d'été: 3€/enfant/jour (tarif de base), 2,50€/enfant/jour (familles nombreuses), 6,50€/enfant/jour (habitants d'autres communes).

Jacques Benthuis suggère que la Ville adhère à l'achat groupé d'électricité et de gaz organisé par l'intercommunale Sedifin. La Ville peut choisir son pourcentage d'électricité verte... le Collège propose 100%, comme l'ont fait Waterloo et la Province. La conseillère Nancy Schroeders regrette que la Ville n'ait pas montré plus tôt son intérêt pour les centrales d'achats, notamment celles organisées par la Province. Le bourgmestre lui répond que des achats groupés ont déjà été réalisés,

pour la police notamment. Le conseiller Bernard Laduron propose d'opter pour un pourcentage d'électricité verte moins élevé, Ottignies-Louvain-la-Neuve étant moins riche que Waterloo... sans compter le fait que, si toutes les communes optent pour 100%, l'offre ne pourra pas satisfaire la demande. Jacques Benthuis lui répond qu'une demande forte permettra de rentabiliser les infrastructures existantes de production d'électricité verte, ce qui poussera les investisseurs à en créer d'autres. Au moment de se prononcer sur l'achat groupé, Bernard Laduron et Raphaël Christian Tilkin s'abstiennent.

### Piscines et poubelles

L'échevin de la Culture David da Câmara Gomes demande d'accorder deux subsides aux organisateurs du Prix Renaissance de la Nouvelle: 3000€ pour le Prix, 500€ pour l'organisation. Unanimité.

En tant qu'échevin des Finances, il présente plusieurs taxes, dont deux suscitent le débat. La taxe (250€/an) sur les piscines privées permanentes de plus de 30m<sup>3</sup> ne fait pas l'unanimité. Le conseiller Raphaël Christian Tilkin la juge injuste et discriminatoire: «Certains la paient, d'autres non... l'enrôlement n'étant pas correctement établi!» Bernard Laduron fait remarquer que la vraie pollution vient des piscines gonflables, dont on change l'eau trop souvent, et se demande ce qu'il adviendra si on recourt à l'eau des piscines privées pour éteindre les feux de forêt cet été (avec le réchauffement climatique, on ne sait jamais). Les propriétaires recevront-ils une prime, comme c'est le cas en France?! Le Premier échevin Cédric du Monceau tempère, faisant remarquer que ceux qui ont la chance de disposer d'une piscine, peuvent participer «à une certaine unité sociale dans une ville d'harmonie» en

payant cette taxe qui contribue à l'entretien des piscines publiques. 16 «oui», 6 «non» et 4 abstentions.

L'augmentation de la taxe sur le traitement et la gestion générale des déchets (25€ au lieu de 20€ pour un isolé, 12,50€ au lieu de 10€ par personne de plus de 18 ans, 6€ au lieu de 5€ par personne de moins de 18 ans... avec un plafond de 2 personnes de moins de 18 ans par ménage, 50€ au lieu de 40€ de plafond maximum par ménage...) ne fait pas l'unanimité non plus: 16 «oui», 6 «non» et 4 abstentions. Jacques Otlet souhaite que les habitants bénéficient d'un service supplémentaire en échange, à savoir le passage des gros encombrants trois fois par an au lieu d'une, comme cela se fait dans d'autres communes. Il souhaite aussi que les poubelles publiques soient multipliées. Les Ecolos de la majorité ont un point de vue bien clair là-dessus: «En augmentant la taxe, on se rapproche du coût vérité (la couverture des coûts par la taxe) demandé par la Région wallonne», explique le conseiller Hadelin de Beer. «Si on augmente le service, on conservera le décalage.» Hadelin de Beer ajoute que les gros encombrants se retrouvent tous en décharge de classe 2... il faut donc plutôt encourager le tri sélectif.

### Défi pour la terre

Après avoir présenté la répartition de la subvention communale destinée aux mouvements de jeunesse (13.600€) l'échevin de la Jeunesse Benoît Jacob propose que la Ville s'engage dans le programme «Défi pour la Terre» de la Fondation Nicolas Hulot. Les habitants seront invités à remplir une carte d'engagement, sur laquelle ils sélectionneront les habitudes qu'ils sont prêts à modifier en faveur de la planète. Le Bulletin communal publiera régulièrement des articles sur les «gestes durables», le service Citoyenneté

programmiera des conférences, des expositions... La Ville s'engage à poursuivre les efforts déjà consentis en matière d'économie d'énergie, tri sélectif... Unanimité.

A la fin de la séance publique, Jacques Otlet aborde la question délicate des marginaux qui squattent la Grand-Place de Louvain-la-Neuve: mendicité agressive, consommation d'alcool, chiens non attachés... les habitants et les commerçants du centre commencent à avoir peur. «L'accueil a toujours été courtois et tolérant... on se demande si d'aucuns ne sont pas enclins à abuser de cette tolérance.» Le bourgmestre connaît ce phénomène, relativement neuf, et comprend les craintes des commerçants. Le sujet a été abordé à plusieurs reprises au sein de l'ASBL de gestion du centre de Louvain-la-Neuve. Si les marginaux ont le droit de se trouver dans la ville, si la

mendicité est tolérée, certains comportements ne sont pas acceptables. C'est le message que les autorités tentent de faire passer auprès des intéressés, notamment par l'intermédiaire de la police, qui dispose d'outils pour agir: la loi sur l'ivresse publique, le Règlement général de police... Cependant, il faut savoir que les marginaux bénéficient d'une grande sympathie à Louvain-la-Neuve. Ils tiennent à rester dans la cité universitaire car il semble que la recette y soit assez élevée... dès lors, le phénomène n'est pas en voie de disparaître. Et le débat de se poursuivre, avec les opposants et les défenseurs de la mendicité. «Moi, je suis pour», affirme l'ancienne échevine des Affaires sociales Claude-Marie-Vandergucht. «Et tant mieux s'ils se font une belle petite somme! On est libre de donner ou non. Louvain-la-Neuve est enfin devenue une vraie Ville!»

## 8<sup>e</sup> échange Comenius

Les jeunes en 4<sup>e</sup> année à l'école Tecnos de Terrassa (Espagne) accueillis par les élèves en 6<sup>e</sup> année option «Espagnol» à l'athénée royal Paul Delvaux, dans le cadre d'un échange Comenius subsidié par la CEE (déjà le 8<sup>e</sup> échange pour les deux écoles), ont été reçus par le bourgmestre Jean-Luc Roland, le 30 mars. Celui-ci leur a proposé un exposé sur «L'esthétique de la ville et son influence sur la vie de chaque

citoyen», puisque le thème de la rencontre 2007 portait sur «Viens, je t'apprendrai à aimer mon pays».

Les 31 Belges se sont rendus en Espagne du 4 au 17 février. En échange, ils ont accueilli les 34 Espagnols du 18 au 31 mars. Ensemble, ils ont visité les villes de Bruxelles, Waterloo et Malines, le fort de Breendonck, le Parlement européen et la Fondation Folon.



## Taxe sur les immeubles inoccupés

Dans le compte-rendu du Conseil communal du 27 février 2007, paru dans le dernier Bulletin communal, l'échevin des Finances David Da Câmara Gomes présentait la nouvelle taxe sur les immeubles bâtis inoccupés imposée par le Code wallon du logement pour accroître l'offre de logements et lutter contre l'inoccupation des surfaces commerciales.

Le taux est bien de 150€/mètre courant de façade la première année (et de 100€/mètre les années suivantes, si le bâtiment est toujours inoccupé), multiplié par le nombre d'étages.

Renseignements: 010 / 43 78 59.

## Rencontres citoyennes

La majorité communale a prévu de présenter son programme à la population dès le début de la mandature. Vu les prochaines échéances électorales, ces «Rencontres citoyennes» seront organisées après les vacances d'été et annoncées dans le Bulletin communal du 24 août.

Les autorités communales rencontreront les différents groupes de citoyens constitutifs de la société ainsi que les associations, les comités de quartier et les conseils consultatifs communaux. Ceux-ci seront invités à faire part de leurs réactions au sujet du programme. La synthèse des avis et suggestions récoltés lors d'un forum participatif servira de «feuille de route» aux autorités communales pour la durée de la législature. L'élaboration des budgets tiendra compte des priorités émises.



# Le site de la gare d'Ottignies à l'examen

Une cinquantaine de candidats au concours européen d'architecture et d'urbanisme «Europan 9» ont visité le site de la gare d'Ottignies, le 21 avril, en compagnie du bourgmestre Jean-Luc Roland, de l'échevin de l'Urbanisme Cédric du Monceau et de la présidente du CPAS Jeanne-Marie Oleffe.



En 2003, la Ville d'Ottignies-Louvain-la-Neuve avait soumis le site de l'ancienne mégisserie (Mousty) à l'examen des candidats inscrits à «Europan 7». Les Français gagnants du concours ont imaginé un projet qui dynamise l'espace et les bâtiments dont la Ville est

propriétaire. Leur esquisse servira de base pour l'aménagement du site, programmé en 2009 (lire le BCO n°146 d'avril 2007).

## Andenne et Ottignies

Pour «Europan 9», deux sites belges ont été retenus parmi 73 sites européens: la gare d'Andenne et celle d'Ottignies. Les autorités d'Ottignies-Louvain-la-Neuve espèrent que les candidats au concours trouveront des réponses architecturales et urbaines novatrices pour l'aménagement du quartier de la gare, amené à connaître de grands changements ces prochaines années: arrivée du RER, aménagement d'un nouveau parking pour les navetteurs... Ce quartier devrait être plus accueillant et attractif. De nouveaux logements, bureaux, commerces... devraient y être construits.

## Les agriculteurs à Louvain-la-Neuve

L'échevin des Affaires rurales Cédric du Monceau avait invité les agriculteurs d'Ottignies-Louvain-la-Neuve à rencontrer le ministre wallon de l'Agriculture Benoît Lutgen, le 27 mars, à Louvain-la-Neuve. Malheureusement le ministre s'est décommandé, mais les agriculteurs ont pu s'entretenir avec son représentant. Ils ont aussi rencontré le doyen de la faculté d'agronomie de l'UCL Bruno Delvaux, l'éco-conseillère de la Ville Dorothee Hébrant et le représentant du service Espaces verts de la Ville Jacques Ponthière.

«Le territoire de la Ville d'Ottignies-Louvain-la-Neuve est constitué d'environ 34% de terres agricoles, c'est dire l'importance de cette activité pour notre commune. Les agriculteurs (21 exploitations recensées) sont donc les 2<sup>es</sup> propriétaires, après l'UCL et avant la Ville», a déclaré l'échevin. «Je souhaite que vous puissiez développer les produits du terroir afin que les habitants puissent déguster

ceux-ci... et je ne désespère pas de compter un jour, chez nous, un agriculteur bio. A nous de vous prouver que c'est rentable.»



## Distinction européenne pour L'esplanade

Le 25 avril à Varsovie, l'ICSC (International Council of Shopping Centres) a remis le prix «ReStore» au groupe Wilhelm & Co, à l'UCL et à la Ville d'Ottignies-Louvain-la-Neuve, pour la réalisation de L'esplanade. Le jury - composé d'experts européens issus de tous les métiers du secteur de l'immobilier commercial - a reconnu le «partenariat exemplaire entre secteurs privé et public pour le développement d'un cœur de ville.»



Le prix consacre «l'excellence d'une réalisation qui prend en compte la mixité des fonctions, l'intégration réussie des fonctions commerciales dans l'urbanisme existant, la coexistence des activités commerciales et non commerciales, le renouvellement de certaines infrastructures, la création de nouveaux espaces publics, la sécurité, la convivialité et la qualité de vie.»

# Une Guilde des commerçants

L'échevin du Commerce Cédric du Monceau et la présidente de l'ASBL néolouvaniste CADDI (Consommateur/Citoyen Attentif au Développement Durable et Inventif) Mireille Andries ont présenté, le 10 mai, la nouvelle «Guilde des commerçants pour un développement durable et solidaire en Pays de Brabant».



La Guilde du Pays de Brabant s'inscrit dans la dynamique entamée en 2002 avec l'organisation, par la Ville, d'un Forum pour le développement durable à Louvain-la-Neuve.

«A l'issue de ce forum, près de 100 responsables (d'entreprises, d'écoles, d'associations...) ont signé

une Charte d'engagement pour le développement durable», rappelle Mireille Andries. «Un Conseil d'Evaluation et de Suivi du Développement Durable (CESDD) a été mise en place, pour «labéliser» des projets de développement durable. Une grande enquête publique a permis ensuite d'élaborer un Plan Communal de Développement Durable (PCDD).»

## Pense-bête pour dépenser malin

Toutes les informations concernant les commerçants inscrits à la Guilde sont rassemblées dans un «Petit pense-bête pour dépenser malin». Ce livret comporte aussi les coordonnées de plusieurs fermes qui pratiquent la culture raisonnée et de commerces qui sont sensibles au développement durable mais ne répondent pas encore aux conditions pour rejoindre la Guilde. Il est disponible à l'accueil de l'administration communale au Cœur de Ville d'Ottignies (2, Espace du Cœur de Ville) et à l'Office du Tourisme de Louvain-la-Neuve (Grand-Place, 3), de même que chez les commerçants engagés.

Les membres de l'ASBL CADDI invitent tous les commerçants intéressés par la démarche à se manifester au 010 / 45 07 74. Ils espèrent ainsi que la 2<sup>e</sup> édition du «Petit pense-bête...» comportera de nouvelles adresses de «commerçants qui mettent l'économie au service de l'Homme et pas l'inverse.»

Renseignements: [www.laguilde.be](http://www.laguilde.be)

## A la recherche d'un logement à loyer modéré?

La Ville possède 28 logements à loyers modérés. Régulièrement, l'un ou l'autre appartement se libère... c'est le cas actuellement à la Tannerie (avenue du Douaire, à Ottignies).

Les candidats doivent être originaires d'Ottignies-Louvain-la-Neuve ou domiciliés dans la commune depuis au moins 5 ans... ou avoir été domiciliés pendant au moins 15 ans dans la province. Ils doivent justifier l'intérêt qu'ils ont pour la Ville, ne pas être propriétaires ou usufruitiers... et disposer de revenus moyens (revenus bruts annuels compris entre 25.000€ et 38.000€ pour un couple, 23.000€ pour une personne seule).

Le loyer mensuel indexé est établi suivant la superficie du logement. Il varie entre 370€ et 500€. Le couple de locataires se verra octroyer une ristourne communale fixée à 25% des loyers versés les six dernières années, à condition d'acquiescer pour lui-même, durant la période pendant laquelle il est bénéficiaire du logement à loyer modéré, son logement principal sur le territoire de la commune.

Intéressé(e)? Vous pouvez adresser votre candidature motivée et argumentée au Collège communal, 35, av. des Combattants, à 1340 Ottignies. Joignez-y une copie de l'extrait de rôle (ou à défaut, une copie des dernières fiches de paie) ainsi qu'un document de composition de ménage.

Renseignements: 010 / 43 78 58.

La Guilde du Pays de Brabant est la 5<sup>e</sup> à voir le jour, après celles de Liège, Namur, Bruxelles et Charleroi, et avant celles d'Ath, Chimay et Pays gaumais. Basée à Ottignies-Louvain-la-Neuve mais couvrant l'entièreté de la vallée de la Dyle, elle regroupe quelque vingt commerçants, la moitié proposant leur activité dans la cité universitaire: l'Atelier Shanti, la Ciaco, Citizen dream, Econo SA, Natur'elle, le Respect-Table, D'un mur à l'autre (à Mousty) et les Magasins du Monde Oxfam (à Ottignies également).

«Tous s'engagent à travailler dans le respect des valeurs inscrites dans une Charte commune, qui s'articulent autour de trois axes principaux : économie sociale, commerce équitable et respect de l'environnement. Ils garantissent à leurs clients qu'en dépensant leurs sous chez eux, ils encouragent un développement durable et solidaire», explique Mireille Andries.

## Suite au Forum de 2002

C'est l'association de consommateurs «Ainsi fonds font fond» qui est à l'origine de la création de la première Guilde des commerçants, en 2003 à Liège. Aujourd'hui, le réseau des Guildes se construit grâce au groupement SAW-B (Solidarité des Alternatives Wallonnes et Bruxelloises), encadré par un comité d'accompagnement auquel participe le Fair Trade Centre et BioForum Wallonie.

# Nouveau plan et projets touristiques

Profitant de la sortie du nouveau plan touristique mis à jour, l'échevin du Tourisme Benoît Jacob a présenté les projets touristiques de notre Ville à la presse, le 25 avril.

«Nous pouvons nous enorgueillir de posséder des joyaux naturels comme le plateau de Céroux, les vertes collines de Limelette, des bois magnifiques (Buston, Bois des Rêves, Bois de Lauzelle) ainsi que des trésors du patrimoine: la Tour de Moriensart, plusieurs châteaux (Ottignies, Limelette, Spangen)... mais aussi une ville nouvelle, piétonne, née d'une histoire inédite», déclare l'échevin du Tourisme. «Les infrastructures actuelles et futures vont drainer un public de plus en plus nombreux, auquel il faut pouvoir proposer des activités touristiques attractives et structurées.»

Benoît Jacob a expliqué comment le service Tourisme de la Ville espérait pouvoir désormais coordonner les actions menées par les différents opérateurs qui travaillent dans le secteur du Tourisme à Ottignies-

Louvain-la-Neuve et intensifier les collaborations avec ceux-ci, pour avoir une vision globale et à long terme.

## Participation active

Il convient aujourd'hui de proposer des activités touristiques qui font participer activement les visiteurs. Le festival des jeux Ebullition remporte chaque année un grand succès, de même que le rallye automobile organisé sur le territoire des cinq communes de la Maison du Tourisme des Ardennes Brabançonnaises.

De nombreux projets sont à l'étude: un Guide du Routard d'Ottignies-Louvain-la-Neuve (ce serait la première fois que le célèbre globe-trotter consacrerait un ouvrage entier à une seule ville de Belgique), une version du jeu «Monopoly» sur Ottignies-Louvain-la-Neuve.

«Les groupes sont demandeurs de forfaits «visites + dîner/souper», un concept que nous allons développer, de même que des packages à l'intention du public d'affaires,



Le château d'Ottignies.

amateur lui aussi d'activités de détente et de découverte.»

L'échevin du Tourisme a annoncé qu'il avait l'intention d'organiser, plusieurs fois par an, des visites guidées de la ville pour les nouveaux habitants. La première aura lieu le 24 juin 2007.

Le nouveau plan touristique est disponible gratuitement à l'Office du Tourisme de Louvain-la-Neuve (Grand-Place,3), ainsi qu'à l'accueil de l'administration communale à Ottignies (Espace du Cœur de Ville, 2).

## Marché aux puces à Louvain-la-Neuve

Afin de dynamiser le haut de la ville, le marché de Louvain-la-Neuve est complété par un marché aux puces, chaque 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> samedi du mois, de 8 à 15h.

Depuis le 2 juin, les amateurs de chine se retrouvent dans la rue des Wallons, sur les places des Wallons et Galilée, pour y faire de bonnes affaires... ou simplement pour le plaisir de partir à la recherche d'un objet insolite.

**Louvain-la-Neuve**  
Place des Wallons et environs  
A partir du 1<sup>er</sup> juin  
Tous les 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> samedi  
de 8 à 15h  
**Nouveau  
Marché  
aux puces**  
Infos et inscriptions  
010 43 78 17  
marcheauxpuces@olln.be  
Emplacements: 2 € / mètre. Interdiction Hors-jeu  
Maison du Tourisme de Louvain-la-Neuve

«Le marché aux puces se veut très varié, avec de la brocante professionnelle et des fonds de greniers, mais ne comporte pas d'horeca, ce secteur étant déjà bien couvert dans la ville», précise le placeur Charlie Uyttendaele. «Notre objectif est d'accueillir un maximum d'exposants réguliers, mais l'habitant ou le voisin qui souhaite occasionnellement vider son garage est le bienvenu aussi.»

L'échevin du Commerce Cédric du Monceau se réjouit de cette nouvelle initiative de nature à accroître le rayonnement commercial et qui correspond bien à l'esprit de Louvain-la-Neuve.

Le prix de l'emplacement s'élève à 2€/mètre/samedi. Des places de parking sont mises à la disposition des vendeurs. Les visiteurs, eux, peuvent profiter des parkings malins (gratuits) situés le long du boulevard Baudouin 1<sup>er</sup>.

Renseignements et inscriptions:  
010 / 43 78 17 ou  
marcheauxpuces@olln.be

# Musée Hergé: c'est parti !

Les médias se sont déplacés en nombre. Le 21 mai (veille du centenaire de la naissance du papa de Tintin), pour immortaliser les premiers coups de pelles officiels au Parc de la Source, à Louvain-la-Neuve, là où s'implantera le Musée Hergé.

La veuve d'Hergé Fanny Rodwell a symboliquement enterré une pièce à l'effigie du dessinateur, avant de céder sa bêche au bourgmestre Jean-Luc Roland... les finitions étant assurées par le ministre wallon du Tourisme Benoît Lutgen, sous les regards attentifs du recteur de l'UCL Bernard Coulie et du ministre wallon de la Mobilité André Antoine.

## 3600m<sup>2</sup>

D'une superficie totale de 3600 m<sup>2</sup>, le Musée Hergé - conçu par l'architecte français Christian de Portzamparc - hébergera des collections temporaires et permanentes (sur les thèmes « Un homme de l'art », « Les mondes de Tintin » et « Un classique du XX<sup>e</sup> siècle »). Il comportera également une librairie-boutique, une cafétéria, une billetterie, des vestiaires et des locaux techniques. Son coût est évalué à 15 millions d'euros HTVA, entièrement pris en charge par Fanny Rodwell.

«Le volume du musée est un prisme allongé qui semble flotter dans la forêt de vieux arbres. Au-dessous, la route serpente. Et depuis le quai, une passerelle est tendue vers le musée comme vers un bateau», explique Christian de Portzamparc. «En regardant le musée, ce que l'on voit d'abord, c'est un intérieur coloré, onirique. Ce monde intérieur, comme dessiné en volumes et qui apparaît dans de grandes baies vitrées, est l'espace d'accueil. On



**Fanny Rodwell a enterré symboliquement une pièce à l'effigie d'Hergé, là où s'implantera le musée consacré à l'œuvre du dessinateur.**

*pense peut-être aux cases de la bande dessinée qui nous font entrer dans un monde sans fin. Ce paysage, mélange de ville et de nature, est caractérisé par le trait d'Hergé. »*

## Ouverture en 2009

Le bourgmestre Jean-Luc Roland a remercié Fanny Rodwell d'avoir choisi Louvain-la-Neuve pour y implanter le musée consacré à l'œuvre d'Hergé. Il est convaincu, plus que jamais, que le musée et la cité universitaire s'épouseront parfaitement: «Hergé était un homme ouvert sur le monde... Louvain-la-Neuve par son université et la diversité de sa population est une ville ouverte sur le monde. Hergé était passionné de culture et de science... Louvain-la-Neuve l'est également.»

Le recteur Bernard Coulie a souligné la collaboration exemplaire entre les partenaires pour mettre le projet en oeuvre. Le Ministre Benoît Lutgen, lui, a souligné l'importance de ce projet pour le développement touristique de la région. Il a rappelé que le département régional du tourisme prendrait en charge les aménagements extérieurs et la signalétique du musée.

Le Musée devrait être accessible au public à la fin du 1<sup>er</sup> semestre 2009.

## Hergé, 25 timbres à la une

Dans le cadre des événements consacrés au centenaire du créateur des aventures de Tintin et Milou, l'Ottintois Dominique Maricq, archiviste aux Studios Hergé, publie «Hergé, 25 timbres à la une». L'auteur parcourt et analyse les 24 récits qui ont fait date dans l'histoire du 9<sup>e</sup> Art. Des personnages aux sources, en passant par les thèmes et l'évolution graphique, tous les albums sont passés en revue.



## 25 timbres

Tiré à 7000 exemplaires en français (3000 exemplaires en néerlandais), «Hergé, 25 timbres à la une» est en vente au prix de 77€, au Centre belge de la bande dessinée, dans les boutiques Tintin et dans les grands bureaux de poste.

Chaque exemplaire numéroté comporte, inséré dans l'ouvrage, une superbe planche de 25 timbres de 0,46€ édités pour l'occasion par la poste. Chacun de ces timbres représente, en différentes versions étrangères, les 24 couvertures de Tintin et Milou, le 25<sup>e</sup> timbre étant une photographie signée d'Hergé.

<b>VENDU</b>	<b>LOUÉ</b>
	
<b>BRABIMO</b>	<b>BRABIMO</b>
<b>VILLA</b>	<b>APPARTEMENT</b>
<a href="http://www.brabimo.be">www.brabimo.be</a>	<a href="http://www.brabimo.be">www.brabimo.be</a>
<b>010 41 50 50</b>	<b>010 41 50 50</b>

**Nouvelle gerance**

**Chez Sonia**

**Friterie - Snack**  
**Plats à emporter**  
**Service parfait - Sourire assuré**




**13 Boulevard Martin**  
**Place du Centre**  
**à Ottignies**  
**010/68.12.68**  
**0478/59.69.85**

**Eric Massart**

**Peinture - décoration**  
**Revêtements sols et murs**  
**intérieurs et extérieurs**  
**Travail réalisé par le patron.**



**Boulevard Martin, 3 à 1340 Ottignies**  
**Tél.: 010/41.51.38 ou 0477/45.27.07**

**Audibilis** **Centre auditif**

*Appareils discrets et performants*  
*Essais sans engagement*  
*Réglage/nettoyage des appareils*



**Benoît Dierge, Audiologiste - Sur rdz-vs - Parking privé**  
**Avenue Provinciale, 28 - 1341 Céroux-Mousty**  
**Tél.: 0473 89 25 81 - audibilis@belgacom.net**

 **Ets Hermand sprl**   
**Av. des Combattants 117 - 1340 Ottignies - Tél.: 010/41 34 32 - info@hermand.vw.be**



**La nouvelle Jetta**

**Attention :**  
**dès maintenant,**  
**conditions**  
**spéciales**  
**sur les modèles**  
**2007 en stock !**

**La nouvelle Passat Variant**



**Notre concession n'est pas uniquement un show-room !**  
**Nos ateliers, mécanique, carrosserie, magasin pièces et accessoires**  
**font notre renommée depuis près de 50 ans**

  
**Service**

  
**Audi**  
**Service**

  
**Commercial**  
**Vehicules**  
**Service**

- Service de prise et remise à domicile gratuit \*
- Véhicules de remplacement
- Express service pour toutes réparations < 1h
- Certification ISO 9001 : 2000

*\* Dans un rayon de 15 km*

# «Je ne le ferai plus, c'est promis!»

**L**e nouveau Règlement général de police administrative était adopté par le Conseil communal en février 2006. On y trouve la liste des incivilités susceptibles d'être sanctionnées: tapage, divagation d'animaux, dépôt clandestin d'immondices... (lire le BCO n°140 du 21 avril 2006).

Après une année de fonctionnement, le bilan semble positif. Les inspecteurs de police chargés de dresser les PV sont remotivés: les contrevenants, qui ont désormais à s'expliquer sur leur comportement, à réparer les dégâts, voire à payer une amende, s'engagent généralement à ne plus reproduire leurs méfaits.

## 288 procès-verbaux

Entre le 10 mars 2006 et le 9 mars 2007, 288 procès-verbaux ont été enregistrés.

*«Plus de 90% des PV me sont transmis par la police. Les autres émanent de l'agent communal qui veille au respect du volet «hygiène publique» repris dans le règlement»,*



**Les poubelles qui font partie du mobilier urbain ne peuvent accueillir que les menus déchets des usagers de la voie publique. Dès lors, on n'y dépose pas ses déchets ménagers!**

explique Catherine Deschamps, fonctionnaire chargée des amendes administratives. *«Malheureusement, la moitié des PV sont à charge d'inconnus... et donc classés provisoirement, sous réserve de PV subséquents.»*

Ces infractions concernent essentiellement des dégâts causés aux voitures en stationnement (165 PV): griffes, coups dans les portières, rétroviseurs cassés, antennes brisées... Du vandalisme gratuit, dont il n'est pas simple d'identifier les auteurs.

Les autres infractions, à charge d'un ou plusieurs suspects identifiés, concernent les dégradations immobilières (33 PV), tapage nocturne (30 PV), dépôts clandestins d'immondices (22 PV), le fait d'uriner sur la voie publique (10 PV), les animaux errants (7 PV, dont un pour un cheval!)...

*«Quand on voit le nombre d'étudiants pris en flagrant délit d'uriner sur la voie publique, on se demande s'il ne serait pas opportun de remettre des urinoirs dans la ville, spécialement sur le site universitaire.»*

## 17 auditions

La fonctionnaire chargée des amendes administratives a organisé 17 auditions (dont une pour un mineur), dans les locaux de l'administration communale. Le contrevenant est invité à venir s'expliquer (avec un de ses parents s'il s'agit d'un mineur) et à présenter ses moyens de défense éventuels. Plusieurs articles du règlement sont susceptibles de faire l'objet d'une médiation (elle est obligatoirement proposée dans tous les cas d'infractions commises par des mineurs)... médiation qui doit permettre à l'auteur de l'infraction d'indemniser ou de réparer le

dommage qu'il a provoqué, mais qui n'exclut pas la possibilité d'une amende.

*«En général, les contrevenants prennent leurs responsabilités: penauds, ils reconnaissent leur bêtise et s'engagent à ne plus la reproduire, peut-être dans le but d'adoucir leur peine. D'autres tentent de minimiser leur responsabilité: c'est bien leur poubelle mais ce n'est pas eux qui l'ont jetée dans la nature. L'audition se déroule parfois par téléphone, pour les personnes qui ne souhaitent pas se déplacer. Il arrive aussi que les contrevenants ne réagissent pas aux courriers et ne se présentent pas à l'audition. Ils aggravent alors leur cas: le montant de l'amende est fixé sans réduction éventuelle.»*

Et Catherine Deschamps de constater avec humour qu'on n'a jamais autant imploré sa clémence!

## 20 sanctions

Au total, 20 sanctions ont été infligées: 5 pour tapage nocturne, 5 pour avoir uriné sur la voie publique ou contre des bâtiments, 4 pour dépôt clandestin de déchets, 3 pour tapage diurne, 2 pour divagation d'animaux et une pour incinération interdite de déchets.

Le montant des amendes varie de 60 à 200€ jusqu'à présent, les amendes les plus salées étant réservées aux responsables de dépôts clandestins d'immondices et aux récidivistes.

*«Le but n'est pas tant de récolter le produit des amendes que d'éduquer au civisme afin de voir le respect retrouver sa place dans la rue, au quotidien. A l'issue des auditions, je me dis souvent que «ouf, c'est gagné, ils ont compris, ils ne le feront plus». C'est cela qui est gratifiant, dans une tâche pas très drôle puisqu'il s'agit de punir...»*

# Attention radars !

Après avoir acquis un radar préventif sur remorque, fin 2006, la police d'Ottignies-Louvain-la-Neuve vient d'installer six radars préventifs fixes le long de ses voiries réputées criminogènes: deux sur la RN 275 (chaussée de Bruxelles) aux abords de l'école de Limauges, deux sur la RN 239 (avenue Albert 1<sup>er</sup>), un sur la RN 237 (avenue Provinciale) pour les automobilistes qui viennent de Court-Saint-Etienne et un dans la zone 30 du boulevard de Lauzelle (aux abords de l'école), dans le sens RN 4 vers Ottignies.

*«Les nouveaux radars préventifs sont encore en phase de tests», explique l'inspecteur principal Jacques Vanderveken. «Le radar préventif sur remorque, lui, est opérationnel depuis la fin de l'année dernière. Comme les six radars fixes, il est utilisé le long des voiries où nous constatons le plus d'accidents, à proximité des zones 30 abords d'écoles... mais aussi sur les axes sensibles, suivant les besoins.»*

Les radars préventifs indiquent la vitesse à laquelle les véhicules circulent avec un « merci » si la limitation est respectée ou un « trop vite » si la vitesse est trop élevée. Le matériel intègre un logiciel qui permet de comptabiliser le nombre d'infractions, les heures auxquelles elles ont été commises et le flux de trafic sur un axe routier. Très utile pour permettre à la police de planifier les contrôles répressifs.

La police envisage d'acquérir encore d'autres radars préventifs fixes, pour ses avenue des Vallées, avenue de Jassans, boulevard de Wallonie, rue de Pinchart, rue Grand-Rue et rue du Bois des Rêves.



## Radars répressifs aussi

La police a également acquis, et doit encore acquérir, des radars répressifs fixes. Deux radars de ce type ont été placés le long de la RN 238. Les automobilistes sont informés de leur présence par deux gigantesques panneaux... mais malgré tout, il y en a qui continuent à ne pas respecter la limitation de vitesse!

*«Nous avons mené une opération d'une semaine durant laquelle, malgré deux barrières préventives - le panneau «Contrôle radar de 2x2m» et le radar préventif sur remorque - nous avons relevé 400 automobilistes en infraction!»*

Heureusement, le message semble être passé auprès de la majorité des conducteurs. En effet, alors que la police déplorait 26 blessés sur la RN 238 en 2005, elle n'en a dénombré que 9 pour l'année 2006, après placement des radars.

Quatre autres radars répressifs fixes devraient venir compléter le dispositif - qui compte aussi un radar répressif mobile, depuis 2000 - d'ici le début de l'année 2008, sur l'axe RN 239 - RN 237.

*«Ils seront placés un peu plus loin que les radars préventifs, pour sanctionner les automobilistes qui ne tiennent pas compte de l'avertissement », précise l'inspecteur principal Jacques Vanderveken.*

## Le dimanche, les tondeuses dorment!

Avec les beaux jours, revient le joyeux ronron des tondeuses à gazon. Les services de Police rappellent qu'il est interdit de faire usage de tondeuses à gazon, de motobêches, tronçonneuses et autres engins à moteur destinés au jardinage dans les endroits habités entre 20 et 9 h, ainsi que les dimanches et jours fériés.

## Feux et barbecues

Des habitants nous demandent régulièrement si les feux de jardin sont autorisés. Oui, ils le sont, également le dimanche et les jours fériés, mais seulement pour les déchets verts secs et à plus de 100 m des habitations (et pas par grand vent). Evidemment, cette restriction ne concerne pas les barbecues... encouragés pour assurer une bonne ambiance dans les quartiers (du moment que les fumées et odeurs ne soient pas incommodantes pour les voisins... et qu'ils fassent l'objet d'une surveillance constante par une personne majeure).

## Entretien

Retenez aussi que tout terrain bâti ou non (y compris les accotements et les fossés), doit être entretenu au moins une fois par an, avant le 15 juillet, excepté les zones reprises en fauchage tardif. Les haies et buissons croissant le long de la voie publique ne peuvent pas dépasser 1,80 m de haut (ils doivent être élagués de manière à ce que les branches n'empiètent pas sur le domaine public et ne masquent ni l'éclairage public, ni la signalisation routière); les arbres à haute tige doivent être plantés à 2 m au moins de la voirie. Ces obligations incombent à ceux qui ont la jouissance des biens sur lesquels se trouve la verdure à élaguer: propriétaires, locataires...

Permanence de police:  
010/42 08 60.

# Un lac pour tous

**S**ouvenez-vous: en juin 2005, les environs du lac étaient envahis par des milliers de rhétoriciens venus de tout le Brabant wallon et parfois même au-delà... pour célébrer l'imminence des vacances d'été. Un afflux de jeunes inattendu, avec des conséquences dramatiques: outre le tapage nocturne et une crasse indescriptible, des faits de violence justifiant plusieurs mandats d'arrêt et mises à disposition du juge de la jeunesse.

La Ville (le bourgmestre étant chargé d'assurer la sécurité publique) et l'UCL (propriétaire du lac et de ses abords) se sont réunies à plusieurs reprises, après ces incidents, pour déterminer le dispositif à prévoir afin que semblables faits ne se reproduisent plus les années suivantes. Chacune a pris ses responsabilités: la première en adoptant une ordonnance de police d'application chaque année, la 2<sup>e</sup> quinzaine de juin... et en prévoyant un renfort de l'effectif de police pendant la période sensible (présence, entre autres, de la cavalerie de la police fédérale); la seconde en organisant - avec le concours de la Cellule de développement communautaire de la Ville - la formation de «stewards» provenant à la fois du monde étudiant et des cités de la ville, chargés d'informer les différents publics qui se retrouvent au lac des dispositions prévues dans l'ordonnance de police.

Ce dispositif a été efficace (limitation du bruit, maintien de la propreté, sécurité relative) et sera donc reconduit cette année, en tenant compte des observations faites en 2006.



## Ordonnance de police

L'ordonnance de police précise que les rassemblements informels sont tolérés de 19h à 1h du matin, du 15 au 30 juin, mais ne sont pas autorisés les week-ends de cette période (ceci pour permettre aux riverains de bénéficier d'une certaine quiétude... et pour maintenir les lieux propres pour les promeneurs du samedi et du dimanche). Il peut être fait usage de musique jusqu'à minuit (pour autant qu'il ne s'agisse pas de musique amplifiée électroniquement), mais les instruments à percussion ou leurs substituts improvisés ne peuvent plus jouer à partir de 23h. Quant aux barbecues allumés pour la circonstance: ils doivent être éteints pour minuit trente.

*«Les infractions sont passibles d'une amende administrative: de 60 à 250€ pour les personnes majeures, de 60 à 125€ pour les mineurs ayant atteint l'âge de 16 ans au moment des faits», prévient le commissaire Jean de Stexhe, directeur des opérations. «Si des incidents graves devaient être déplorés, le bourgmestre pourrait prendre en urgence un Arrêté de police interdisant ces rassemblements.»*

## Courrier aux écoles

Le bourgmestre Jean-Luc Roland et le vice-recteur aux affaires étudiantes de l'UCL Xavier Renders ont écrit aux directeurs de tous les établissements de l'enseignement secondaire de la région, les invitant à sensibiliser leurs élèves et les parents de ceux-ci pour qu'ils soient bien conscients que le lac de Louvain-la-Neuve, entouré d'habitations, n'est pas un parc d'attractions... et que l'abus d'alcool, voire d'autres substances, a entraîné des faits graves par le passé.

*«La police insiste sur la responsabilité des parents à l'égard de leurs enfants mineurs. Elle attire leur attention sur le fait que ces derniers sont de plus en plus nombreux à fréquenter les fêtes des étudiants... ou en organisent entre eux pour connaître l'ivresse rapide. En cas d'ivresse, les parents seront invités à venir rechercher leur progéniture au commissariat», prévient Jean de Stexhe. «La présence d'adolescents en dessous de 16 ans au lac est d'ailleurs formellement déconseillée en soirée.»*

Si chacun prend ses responsabilités, le lac restera un lieu paisible où il fait bon se retrouver aux beaux jours... ce que tout le monde souhaite.

## Partez tranquilles

En vacances pour quelques jours ou quelques semaines?

Pour que votre habitation soit surveillée (gratuitement), vous pouvez communiquer la période pendant laquelle vous vous absentez à la police: 010/42 08 60.





**Colombine**

Lingerie  
Corseterie  
Baignoire

**du 75 AA au 120 F**

Bd Martin, 32 à Ottignies  
Tél. 010 41 49 30

**AQUA-SERVICE**  
s.p.r.l.



Traitement de l'eau  
Piscine  
Construction-rénovation  
Produits d'entretien  
Adoucisseurs d'eau  
Sel pour adoucisseurs d'eau

Rue de la Croix Thomas, 40 Tél.: (010) 61 44 42  
1341 Céroux (Ottignies) Fax : (010) 61 35 70



Agence d'Ottignies  
Bld Martin, 28  
1340 Ottignies

Tél.: 010 40 13 74  
Fax : 010 40 12 10  
argenta@skynet.be

**ARGENTA**  
EPARGNER-PRETER-ASSURER

Succursales :  
Uccle - Chée de Waterloo, 747 - Tél.: 02 345 83 86  
Ixelles - Av. du Pesage, 13 - Tél.: 02 648 79 64

**Tous nos comptes  
sans frais.  
Cartes gratuites.  
Probablement les  
meilleurs  
taux  
d'épargne.  
Consultez-nous...**



**Tout prêt, tout près !**

**Deli**  
TRAITEUR  
Limelette

Paola Bisconti et son équipe sont à votre service pour vous aider à :

- la préparation de vos réunions de familles ou professionnelles,...
- la réalisation de vos sandwiches garnis, de vos pains surprise,...
- la préparation de votre barbecue ou de vos assiettes garnies.
- la réalisation de vos corbeilles (assortiment de produits présentés dans une corbeille décorative).

Delitraiteur de Limelette,  
toute une équipe à votre service  
Rue Charles Dubois, 6 - 1342 Limelette  
Tél.: 010 /411 200 - Fax 010 / 415 185  
Ouvert du lundi au dimanche, y compris jours fériés, de 8 h à 22 h - Fermé le mardi




# Le bois du Buston accessible à tous

**C**heminement piéton, espace «barbecue», barres pour chevaux et vélos... le bois du Buston est désormais accessible à tous. Les équipes «Voirie» et «Plan vert» du service communal des Travaux ont terminé les aménagements au mois de mai.

«Les travaux ont débuté en 2005, avec notamment la construction d'un abri en bois pour les pêcheurs», explique Jacques Ponthière, coordinateur des travaux. «Ils ont été poursuivis en 2006, avec la réalisation de la première partie du cheminement pour les piétons, et se sont terminés en mai dernier.»

D'une longueur de près de 400 mètres, le chemin en dolomie comporte des bordures en pavés récupérés des anciens parkings de la gare d'Ottignies. Plusieurs bancs et poubelles ont été placés le long de celui-ci.

A l'entrée du bois, du côté de l'avenue Demolder, une zone est réservée aux chevaux... une autre



aux vélos. On peut y abandonner sa monture (cheval ou bicyclette) le temps d'une halte bienfaisante! Un espace «barbecue», avec deux tables, a été aménagé en face. Il a été entouré d'une charmille, pour assurer une certaine intimité aux pique-niqueurs. Un peu plus loin, les ouvriers ont construit une petite grotte en pierre, pour protéger les sources dont le trop-plein se jette dans les étangs.

## Herbe et fleurs sauvages

L'équipe «Plan vert» a été chargée de réaliser les semis: de l'herbe le long du chemin et ici et là, un mélange de fleurs sauvages. Les aménagements ont été décidés en concertation avec les habitants, l'ASBL Buston et Alentours, les membres du Plan Communal de Développement de la Nature (PCDN) et les pêcheurs, pour satisfaire tous ceux qui fréquentent le site. Les zones «pêche» et «promenade» sont bien distinctes... la zone «promenade» est accessible aux personnes à mobilité réduite et aux poussettes.

«La balade au bois du Buston est désormais aussi agréable que celle au bois des Rêves», se réjouit Jacques Ponthière. «Espérons maintenant que les visiteurs auront à cœur de respecter les aménagements et de maintenir l'endroit propre.»

## Les langes réutilisables à l'examen

Le service Environnement de la Ville organise une séance d'information sur les langes réutilisables à l'attention des parents et du personnel soignant, le 23 juin, à 9h30, à la Maison de la Citoyenneté d'Ottignies (15, rue des Deux Ponts).

Les participants découvriront les atouts des langes réutilisables et les différents modèles qui existent sur le marché. Ils entendront également des avis d'utilisatrices.

Renseignements: 010/42 05 66.

## Chasse aux crasses

Pour la 2<sup>e</sup> année consécutive, l'UCL et la Ville ont organisé une opération «Louvain-la-Nette», pour rendre sa beauté à la cité universitaire.

Les élèves de l'enseignement primaire et secondaire, les étudiants, les membres des mouvements de jeunesse, les commerçants, les habitants, les professeurs... tous étaient invités à faire briller les rues, les murs, les places et recoins de Louvain-la-Neuve, du 24 au 29 mars.



## Habitants et étudiants

Une quinzaine d'habitants ont participé à l'opération, le 24 mars. Ils ont rempli quelque septante sacs poubelles avec les canettes et autres déchets ramassés dans les rue Haute, rue du Lac, avenue Sainte-Gertrude, scavée du Biéreau, Verte Voie, cours Marie d'Oignies...

Le 29 mars, ce sont près de 80 étudiants (représentants de l'AGL et de plusieurs régionales) qui ont relevé leurs manches, dans le centre urbain, avec l'aide du personnel de nettoyage (voiries et espaces verts) de l'UCL et de la Ville.

Les balais, sacs et autres gants étaient fournis par la Ville.

«Le but de cette opération est de rendre plus nettes, et donc plus agréables, les rues de Louvain-la-Neuve... mais également de conscientiser les esprits sur l'importance de maintenir un espace propre», explique l'éco-conseillère de la Ville Dorothée Hébrant.

# SOS hirondelles

Une hirondelle ne fait pas le printemps. Cependant, lorsque les hirondelles nous reviennent depuis les lointains pays africains où elles ont passé l'hiver, il y a déjà un parfum d'été dans l'air. Les lieux propices à la nidification de ces infatigables migrateurs deviennent rares. Bien qu'il existe des manières simples d'éviter les petites nuisances causées par les hirondelles, les nids sont souvent détruits (illégalement) par ignorance.

Un groupe d'ornithologues d'Ottignies-Louvain-la-Neuve, soutenu par l'association AVES-Natagora, s'est formé pour sensibiliser les habitants à la préservation des hirondelles sur le territoire de la commune.

Ils programment plusieurs actions :

- Une opération de baguage scientifique d'hirondelles de fenêtre: le 23 juin, à 20h, sur la Grand-Place de Louvain-la-Neuve (s'il pleut, le lendemain à la même heure). L'occasion d'en apprendre plus sur les hirondelles de fenêtre, sur les techniques permettant d'éviter les salissures, sur la pose de nichoirs.
- Une 2<sup>e</sup> opération de baguage en juillet. La date sera annoncée sur le site [www.aves.be/hirondelles](http://www.aves.be/hirondelles)
- Un inventaire des populations existantes, pour lequel nous faisons appel à votre collaboration. Connaissez-vous

l'emplacement d'un ou plusieurs nids d'hirondelles? Merci de communiquer vos observations d'hirondelles (ou de martinets) à Roger Jacquet, par e-mail ([arbacquet@tiscali.be](mailto:arbacquet@tiscali.be)) ou au 010/41 75 11 (20h à 21h30).

Plusieurs espèces d'hirondelles fréquentent encore le ciel de notre commune:

- l'hirondelle rustique (ou de cheminée), qui se caractérise par sa longue queue très échancrée. Elle niche dans les étables et les écuries.



- l'hirondelle de fenêtre, qui est reconnaissable à sa courte queue échancrée et plus particulièrement par une grande tache blanche au bas du dos (croupion). C'est elle qui maçonne son nid sous les corniches des maisons, formant parfois des colonies importantes.



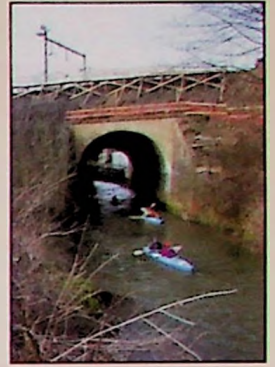
A ne pas confondre avec le martinet noir, au corps très court et aux grandes ailes en forme de faux, qui fend le ciel comme une flèche en poussant des cris stridents.



Roger Jacquet  
Membre du PCDN.

## En kayak sur la Dyle

Ils sont une centaine d'audacieux à avoir testé la descente de la Dyle en kayak organisée le 25 mars, dans le cadre des «Journées



wallonnes de l'Eau». Au départ de l'ancienne mégisserie de Mousty (où ils étaient « coachés » par les scouts de la 65<sup>e</sup> Six Vallées), ils ont parcouru 2,5 km au fil de l'eau, jusqu'à la Palestre, à Limelette : 1h30 de balade en moyenne... entre superbes coins et déchets.

« La Dyle est plus propre que par le passé, mais il y a encore des points noirs. Les eaux usées de certaines habitations de la rue du Moulin, de la rue du Monument et de la rue Lucas aboutissent directement dans la Dyle », regrette l'éco-conseillère de la Ville Dorothée Hébrant. « Aux alentours du débarcadère, j'ai ramassé six sacs de 100 litres de crasses : pneus, bouteilles, canettes, petits sacs avec excréments de chiens... Il y a même des habitants qui jettent leurs déchets de jardin dans la rivière ! Si seulement ceux-là avaient participé à notre animation... »

Bilan de la journée: un payeur à l'eau!

## Des vaches à l'unif'

Le kot-à-projet « Le Semeur » organisait sa 13<sup>e</sup> Journée du monde rural, le 25 avril sur la Grand-Place de Louvain-la-Neuve. Une façon de faire redécouvrir les charmes de la campagne aux habitants de la ville. Les visiteurs ont pu observer, caresser même, une dizaine de vaches et veaux, entendu le chant du coq... Ils ont été impressionnés par la taille des tracteurs, ont dégusté des produits du

tenoir... et ont applaudi les audacieux qui ont testé le lancer de ballot.



## Don de broyat

Les habitants qui le souhaitent peuvent se rendre au service communal des Travaux (avenue de Vesprém, 5, à Ottignies) pour y obtenir, gratuitement, du «broyat» à déposer au pied de leurs haies ou à mettre dans leur compost. Cette offre est valable dans la limite des stocks disponibles.

Renseignements: 010/42 05 60.

Depuis  
1912

# Ets Massart

Voilages et tentures  
Ado et gardisette.

**SOLDES DÈS LE SAMEDI 30 JUIN 2007**

Nous confectionnons  
dans notre atelier.

Bd Martin, 3 à Ottignies - 010/41 51 38



## Funérailles Debroux

Maison fondée en 1943

Incinération  
Ensevelissement jour et nuit  
Funérarium  
Plaques funéraires et fleurs en soie

Des  
professionnels  
à votre service

Avenue des Combattants, 68 - 1340 Ottignies - L.L.N.  
Tél. (010) 41 42 91 - Fax (010) 41 19 11  
www.funeraillesdebroux.net

dégustation  
tous les samedis

## Vous aimez le vin ?

Chez *De Vin en Vin*, nous sélectionnons et connaissons nos vins,  
du vin plaisir au grand cru, dont de nombreuses importations directes.  
avenue du Douaire, 66 à Ottignies - [www.devinenvin.be](http://www.devinenvin.be)



Une sélection de nos vins est  
aussi disponible chez le  
*Traiteur Grégoire*  
avenue de Wisterzée, 41  
à Court-Saint-Etienne



# Ets Halluent sprl



## HYUNDAI

Drive your way™

### Bientôt dans notre show-room...



Avant-  
première



Photos non contractuelles.

## la Hyundai i30, essence ou diesel

Route Nationale 4, 112 B - 1348 Louvain-la-Neuve - Tél.: 010/45.53.62



# Ecoles communales: présentation

**Un bon enseignement fondamental, le gage d'un bon départ dans la vie !**

- Assurer une formation solide, des savoirs rigoureux, un soutien permanent;
  - Préparer l'enfant à devenir un citoyen qui assume efficacement ses responsabilités professionnelles et sociales;
  - Permettre à chacun d'être et de devenir, de se réaliser par le développement maximum de ses potentialités;
- constituent autant de missions que doit accomplir cette école publique qu'est l'école communale.

Pour atteindre son objectif, l'école doit être démocratique dans sa conception et dans sa pratique, attentive aux droits et aux devoirs de chacun et conçue pour favoriser le libre développement dans un contexte de valorisation personnelle, de tolérance et de solidarité.

Conformément aux décrets de la Communauté française, le conseil communal a adopté un projet éducatif et un projet pédagogique élaborés par le Conseil de l'Enseignement des

Communes et des Provinces auquel nous participons activement. Avec l'appui du pouvoir organisateur, dix "projets d'établissement" proposés par les équipes éducatives ont été approuvés par les Conseils de Participation de chaque école. Ces documents, qui constituent en quelque sorte un "contrat" passé entre l'école et les parents, seront remis en début d'année scolaire à chaque famille qui inscrira son enfant dans une de nos écoles.

L'administration communale met, bien sûr, les moyens matériels nécessaires pour que l'enseignement puisse se faire dans de bonnes conditions, mais la qualité de nos écoles est surtout due à la motivation et au dynamisme des équipes éducatives et à la bonne coordination qui existe entre les différents partenaires de l'école.

Ci-après, les écoles sont présentées de manière succincte. N'hésitez pas à contacter les chefs d'établissement ou le service Enseignement de la Ville si vous désirez plus de renseignements.

## Rentrée scolaire le lundi 3 septembre 2007

Indépendamment des spécificités propres à chaque projet d'établissement, l'enseignement communal c'est aussi une série de services, pour la plupart gratuits ou à participation modérée, communs:

- Bus scolaires (trajets domicile-école): gratuit pour les moins de six ans
- Repas scolaires de qualité, chauds ou froids, qui font l'objet d'un cahier des charges sévère qui fait la part belle à la mise en œuvre de produits frais ou labellisés.
- Assurance «accident scolaire»
- Gratuité des principales fournitures scolaires
- Nombreuses sorties pédagogiques, culturelles, sportives, d'éveil à la citoyenneté et au respect de l'environnement pour lesquelles le principe constitutionnel de gratuité de l'enseignement obligatoire est assuré

- Cours d'éducation physique et de langues donnés par des maîtres spécialisés
- Cours de natation en plus, confiés à des maîtres de nage
- Choix entre différents cours philosophiques: morale non confessionnelle ou religions, catholique, islamique, protestante, israélite et orthodoxe
- Initiation à l'informatique
- Projet pilote avec le centre PMS/PSE: une psychologue est présente de façon permanente dans nos écoles pour aider enfants, parents et enseignants à trouver des solutions dès qu'une difficulté est constatée
- Accueil extrascolaire, mercredi après-midi compris, gratuit une heure avant et après les cours
- Etudes surveillées gratuites (parfois en collaboration avec une école de devoirs)

### Enseignement par Immersion

Accueil, 1<sup>ère</sup> et 2<sup>e</sup> mat : avenue des Combattants, 35 (école du Centre)

3<sup>e</sup> mat - 6<sup>e</sup> prim : avenue des Villas, 17 (Athénée Paul Delvaux)  
1340 Ottignies

Courriel: enseignement@olln.be

- Rentrée à 8h25
- Fin des cours à 15h25
- Accueil extrascolaire: 7h à 18h
- Inscriptions: 010/ 43 78 24 jusqu'au 13 juillet et à partir du 20 août

Le projet, qui compte une classe par année d'étude, est une filière d'apprentissage du néerlandais par immersion qui consiste à plonger les apprenants dans un bain de langue (c'est-à-dire à dispenser toutes les matières du programme dans la langue étrangère choisie). Il est le fruit d'une collaboration entre les écoles du Centre et de Limelette et l'athénée Paul Delvaux; l'enseignement communal assurant l'encadrement des enfants des cycles 3-4 ans (à l'école du Centre) et 5-8 ans, l'enseignement de la Communauté française, des cycles 9-10 ans et 11-12 ans (dans l'enceinte de l'athénée). Pratiquement, les enfants font leurs premiers pas dans l'enseignement à l'école communale du Centre en français, l'enseignement en néerlandais débutant en 3<sup>e</sup> maternelle avec 75% des «cours» dans la

langue cible, pour se terminer en 6<sup>e</sup> primaire avec 75% des cours en... français, assurant ainsi la maîtrise parlée, lue et écrite, des deux langues. Les premières années, il s'appuie sur des outils pédagogiques en usage dans l'enseignement néerlandophone que maîtrisent les enseignants, dont le néerlandais est la langue maternelle.



## Centre

Avenue des Combattants, 35  
1340 Ottignies

Direction: Suzanne Delreux-Hayebin

☎ 010 / 41 05 63

010/ 40 24 70 (privé)

Courriel: ec005013@adm.cfwb.be

- Rentrée à 8h40
- Fin des cours à 15h30
- Accueil extrascolaire: 7h à 18h, mercredi compris
- Inscriptions: sur rendez-vous
  - jusqu'au 29 juin
  - à partir du 27 août

Ecole maternelle à caractère familial, située en plein centre d'Ottignies (à l'arrière de l'Hôtel de Ville) et qui fait partie, avec la section primaire de l'athénée, d'un groupe scolaire complet d'enseignement fondamental. L'infrastructure se compose d'une villa aménagée en «maison d'enfants» qui accueille les plus jeunes dès 2 ans et demi, de deux classes à structure verticale, à savoir d'enfants d'âges différents qui dans un climat chaleureux d'entraide et de confiance s'épanouissent et se préparent à l'enseignement primaire.

Les activités d'expression graphique et manuelle tiennent une place particulière dans le projet pédagogique de l'école: chaque année, durant les vacances d'été, une exposition présente les réalisations

des enfants à la bibliothèque publique du Douaire. Un réfectoire, une cour de récréation et un grand jardin arboré à l'arrière des bâtiments permet aux enfants de profiter de la nature en toutes saisons. Ateliers de psychomotricité, gratuité du matériel scolaire et des sorties pédagogiques (théâtre, musée, visites diverses...) complètent l'offre d'enseignement.



## Buston

Avenue des Sorbiers  
1342 Limelette

☎ 010 / 41 11 55

Direction: Suzanne Delreux-Hayebin

☎ 010 / 41 05 63

010/ 40 24 70 (privé)

- Rentrée à 8h45
- Fin des cours à 15h30
- Accueil extrascolaire: 7h30 à 18h
- Inscriptions: sur rendez-vous
  - jusqu'au 29 juin
  - à partir du 27 août

Petite école maternelle, implantée au cœur du quartier du Buston, accessible aux enfants de deux ans et demi à six ans, au climat familial, très sécurisant pour une première expérience scolaire. L'équipe pédagogique attache une importance particulière à l'épanouissement de chaque enfant; le respect mutuel y apparaît comme une valeur fondamentale. L'apprentissage du «vivre ensemble» y a autant d'importance que celui des «savoirs faire» qui ne sont pour autant oubliés et préparent à l'enseignement primaire.

La structure verticale (enfants d'âges différents) du ou des groupes classe, garantit le respect des rythmes de chacun et favorise l'autonomie des enfants.

L'infrastructure de l'école comprend deux classes et un petit réfectoire, une cour de récréation où les enfants disposent d'une structure de jeu ludo-motrice. Ateliers de psychomotricité, gratuité du matériel scolaire et des sorties pédagogiques (théâtre, musée, visites diverses...) complètent l'offre d'enseignement.



## Blocry

Rue de l'Invasion, 119A  
1340 Ottignies-Louvain-la-Neuve

Direction primaire: Fabienne Guiot-Colpaert

☎ 010 / 48 34 30

Fax: 010 / 45 32 07

Direction maternelle: Lucette Moyse

☎ 010 / 48 34 32

Courriel: ec.comm.blocry@swing.be

- Rentrée à 8h50
- Fin des cours à 16h
- Accueil extrascolaire: 7h30 à 18h, mercredi compris
- Inscriptions: jusqu'au 29 juin sur rendez-vous et les 28 et 29 août, de 10 à 13h et de 15 à 18h

Une école maternelle et primaire en bordure de Louvain-la-Neuve, où l'on vient des «quatre coins» du monde, où se vit la différence, où respect et tolérance ont un sens... Des enseignants qui apprennent aux élèves à s'approprier des savoirs en cherchant et en expérimentant mais aussi, aux enfants, à construire l'estime de soi. A côté de classes spacieuses et fonctionnelles: salle omnisports, local informatique, atelier créatif, cours de récréation aménagées, plaine de jeux, restaurants scolaires... Sans oublier: cours de néerlandais ou d'anglais (au choix dès la 3<sup>e</sup> primaire), éveil scientifique, sorties pédagogiques, 3 séjours sportifs et culturels, étude surveillée gratuite...

La parole aux enfants: «Pas mal de personnes jugent des gens rien qu'à leur couleur de peau... Nous pensons que l'école de Blocry est la preuve même du non-racisme.»

La parole aux parents: «La richesse des méthodes pédagogiques mises en place amène naturellement nos enfants au seuil du secondaire.»



## La Croix

Chaussée de La Croix, 80a  
1340 Ottignies  
Direction: Anne-Marie Flamant  
☎ 010/41 35 85  
Courriel:  
ec.comm.la.croix@swing.be  
Site: <http://ecoledelacroix.be>

- Rentrée à 8h40
- Fin des cours à 15h30
- Accueil extrascolaire: 7h à 18h, mercredi compris
- Inscriptions: sur rendez-vous
  - jusqu'au 29 juin
  - les 24 et 27 août de 10 à 13h
  - en ligne sur le site de l'école

Ecole maternelle à caractère familial, située dans un cadre verdoyant, qui compose, avec la section primaire de l'athénée, un groupe scolaire complet d'enseignement fondamental. Outre les locaux de classe, l'infrastructure comprend une salle de psychomotricité, un réfectoire, un espace couvert dans la cour et un jardin pour les beaux jours.

Le projet pédagogique accorde, à côté de l'acquisition des outils indispensables à la poursuite de la scolarité en primaire, une importance particulière aux valeurs d'échange, d'entraide, de respect dont l'acquisition s'appuie sur la communication et le développement de projets collectifs.

Des sorties fréquentes dans la nature - jardin, verger, forêt - répondent au besoin de mouvement des enfants et stimulent leurs cinq sens. Activités d'éveil à la musique et à l'informatique, et pour les 3<sup>es</sup> maternelles, classes de mer et ateliers 5/8 avec la section primaire attenante, invitent et préparent au passage chez «les grands».



## Lauzelle

Rue du Val Saint-Lambert, 2  
1348 Louvain-la-Neuve  
Direction: Alain Desmarest  
☎ 010 / 47 55 41  
Courriel:  
ec.comm.lauzelle@swing.be  
Site: <http://www.lozl.be>

- Rentrée à 8h40
- Fin des cours à 16h
- Accueil extrascolaire: 8h à 18h
- Inscriptions: par téléphone à partir du 27 août

L'école accueille quelque 220 élèves de deux ans et demi à douze ans dans des classes à structure verticale, où le contact entre enfants d'âges différents garantit le respect des rythmes de chacun et favorise l'autonomie. Comme sa consœur de «secondaire», antenne de l'athénée Paul Delvaux, située à proximité, le projet d'établissement privilégie les méthodes d'éducation actives : c'est en faisant, en produisant, mais aussi en se trompant, qu'on apprend. La compétition et le classement des élèves ne sont pas encouragés. La sécurité affective y est une priorité. C'est elle qui offre l'assise de la confiance en soi, qui permet de ne retenir que le côté positif de l'erreur et donc de prendre le risque d'oser, de tenter à nouveau. Encouragé, le droit à la parole est utilisé au quotidien dans

différentes instances participatives. Chaque année scolaire se termine par une grande fête conviviale qui rassemble enfants, enseignants et parents dans l'enceinte de l'établissement qui compte une salle de gymnastique, un local informatique, une mare éducative, un potager et deux cours de récréation aménagés.



## Céroux

Place communale, 3  
1341 Céroux  
☎ 010 / 61 22 78  
Direction: Benjamine Jamart  
☎ 010 / 61 22 76 -  
010/ 61 58 00 (privé)

- Rentrée à 8h45
- Fin des cours à 15h40
- Accueil extrascolaire: 7h45 à 18h
- Inscriptions: sur rendez-vous jusqu'au 29 juin; les 27 et 28 août de 10 à 12h et de 16 à 18h, le 31 août de 10 à 12h
- Présence des enseignantes le 31 août, de 9 à 15h

«Ma Petite Ecole» accueille les enfants de 2 ans et demi à six ans dans une ambiance familiale et sympathique où la volonté pédagogique est de favoriser le respect et l'épanouissement de chacun dans un esprit de tolérance. Pour assurer le développement personnel de chaque enfant, hormis les savoir-faire indispensables à acquérir pour la poursuite de la scolarité en primaire, les activités proposées par l'équipe éducative visent à faire des enfants des acteurs d'éducation plutôt que des consommateurs. Ainsi, la structure verticale du groupe classe, dans un climat chaleureux d'entraide et de confiance, garantit le respect des rythmes de chacun et favorise l'autonomie des enfants.

commune entre parents et école; tout au long de l'année, différentes activités permettent les rencontres: souper d'accueil, fête des grands-parents, nuit sous tente... Tout cela... dans le cadre verdoyant et bucolique de Céroux, où l'école occupe le bâtiment rénové de l'ancienne école communale dont l'espace de jeux est un grand verger.



L'éducation est aussi une œuvre

## Limoges

Rue des Ecoles, 8  
1341 Céroux-Mousty  
Direction: Benjamine Jamart  
☎ 010 / 61 22 76  
Courriel:  
ec.comm.limoges@swing.be

- Rentrée à 8h40
- Fin des cours à 15h40
- Accueil extrascolaire: 7h10 à 18h
- Inscriptions: sur rendez-vous
  - jusqu'au 29 juin
  - les 27 et 28 août de 10 à 12h et de 16 à 18h
  - le 31 août de 10 à 12h

«Aimer apprendre et apprendre en s'amusant...» deux des principales caractéristiques du projet pédagogique de cette école qui compte une classe par année d'étude et accueille les enfants de deux ans et demi à douze ans. L'acquisition de bases solides qui préparent à l'enseignement secondaire se fait dans un climat relationnel chaleureux et familial où respect, autonomie, créativité, sociabilité et démocratie constituent les bases d'une pédagogie des valeurs.

A «Limoges», les enfants disposent de classes spacieuses et fonctionnelles, suivent des cours de néerlandais ou d'anglais les deux dernières années, participent à de nombreuses sorties pédagogiques, culturelles et sportives qui trouvent leur

pleine mesure en 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> primaires avec la participation à un séjour éducatif de deux semaines à St Hubert. Natation, psychomotricité, étude surveillée, activités parascolaires, collaboration entre parents et école...



## Mousty

Rue des Coquerées, 4  
1341 Mousty  
Direction: Michel Mathieu  
☎ 010 / 62 04 50  
Courriel:  
ec.comm.mousty@swing.be

- Site:  
[www.ecoles.cfwb.be/eccerouxmousty](http://www.ecoles.cfwb.be/eccerouxmousty)
- Rentrée à 8h35
  - Fin des cours à 15h40
  - Accueil extrascolaire: 7h15 à 18h, mercredi compris
  - Inscriptions: sur rendez-vous jusqu'au 6 juillet et à partir du 20 août

«Former des esprits sans les conformer, les enrichir sans les endoctriner, les armer sans les contrôler, leur communiquer une force dont ils puissent faire leur force, les séduire au vrai pour les amener à leur propre vérité, leur donner le meilleur de soi sans attendre ce salaire qu'est la ressemblance.» Cette phrase de Jean Rostand résume le projet pédagogique de cette école maternelle et primaire centenaire qui a fait l'objet d'une rénovation et d'un agrandissement il y a dix ans.

La démarche d'apprentissage proposée donne du sens au travail scolaire, développe un modèle d'action démocratique et un climat relationnel chaleureux; les nombreuses sorties

éducatives trouvent toujours leur exploitation en classe et dès la première primaire, une période de cours est consacrée hebdomadairement à l'éveil au néerlandais (deux périodes données par un maître de langue les deux dernières années). Cours de récréation aménagée, terrain de sports ballons, verger, mare éducative, activités parascolaires, études...



## Limelette

Avenue de Jassans, 67  
1342 Limelette  
Direction: Lucette Moysse  
☎ 010 / 41 05 62  
Courriel:  
ec.comm.limelette@swing.be

- Rentrée à 8h50
- Fin des cours à 16h
- Accueil extrascolaire: 7h30 à 18h
- Inscriptions: sur rendez-vous de préférence le lundi ou le jeudi
  - jusqu'au 6 juillet
  - à partir du 20 août

Deux classes maternelles et trois classes primaires «qui dominent la plaine», organisées en structure verticale qui regroupent les enfants par deux années d'étude, constituent «l'école à taille humaine». Les priorités de l'équipe éducative sont de permettre à chaque enfant-élève de développer à son plus haut niveau son potentiel:

- garder sa curiosité en éveil et nourrir son désir d'apprendre
- apprendre en tâtonnant, en se trompant, en partageant ses savoirs dans un climat de confiance, de travail dans la sérénité et la rigueur
- s'éduquer à la vie en société par le conseil de classe et le conseil d'école

La pédagogie des valeurs mise en oeuvre, vise à rendre chaque enfant acteur d'éducation; les activités d'éveil artistique, au travers de l'expression et de la créativité qu'elles favorisent, viennent soutenir la démarche.





# Réseaux d'enseignement non communaux

## Public officiel

### Fondamental de la Communauté française

- Athénée royal Paul Delvaux  
Av. Bontemps, 2 - 1340 Ottignies  
- Section primaire du Centre:  
av. des Combattants, 35  
- Section primaire de La Croix:  
chaussée de La Croix, 80b  
Tél.: 010 / 420 430  
Directrice: Pascale Lhomme

### Secondaire de la Communauté française

- Athénée royal Paul Delvaux  
Av. des Villas, 15 - 1340 Ottignies  
Implantation de Lauzelle: rue de Clairvaux - 1348 Louvain-la-Neuve (pédagogie participative)  
Tél.: 010 / 420 420  
Préfète des études: Thérèse Handgraaf

## Privé libre

### Fondamental catholique

- Collège du Biéreau  
Rue du Collège, 2  
1348 Louvain-la-Neuve  
Tél.: 010 / 45 03 06  
Directeur: Jean-Philippe Schmidt
- Ecole Martin V  
Allée du Recteur, 1  
1348 Louvain-la-Neuve  
Tél.: 010 / 45 01 02  
Directeur: Roland Falin
- Ecole Notre-Dame  
Av. des Iris, 14  
1341 Céroux-Mousty  
Tél.: 010 / 61 41 18  
Directeur: Jean-Paul Van Peel
- Ecole Saint-Pie X  
Av. Saint-Pie X, 5 - 1340 Ottignies  
Tél.: 010 / 41 45 98  
Directeur: Eric Xhonneux
- Ecole Escale «Escalpage»  
Enseignement spécialisé de type 5  
(enfants atteints d'un handicap moteur)

Rue de la Ferme des Bruyères, 26  
1348 Louvain-la-Neuve  
Tél.: 010 / 43 98 23  
Directrice: Agnès Binot

### Fondamental non-confessionnel

- Ecole des Bruyères  
Av. des Arts, 1  
1348 Louvain-la-Neuve  
Tél.: 010 / 45 16 66  
Directeur: Marc Guiot

### Secondaire catholique

- Collège du Christ-Roi  
Rue de Renivaux, 25  
1340 Ottignies  
Tél.: 010 / 42 04 70  
Directeur: Pierre Guerriat
- Lycée Martin V  
Rue du Collège, 3  
1348 Louvain-la-Neuve  
Tél.: 010 / 48 96 40  
Directrice: Maryse Dubuisson

## Ecoles de devoirs

Vers la réussite et l'égalité des chances pour tous via le soutien scolaire...  
Avec le soutien pédagogique de la Ville, un réseau d'Ecoles De Devoirs (EDD) accueille vos enfants tout au long de l'année scolaire.

### EDD du Bauloy

Clos Marie Doudouye, 28 - 1340 Ottignies  
Lundi, mardi et jeudi, de 16h15 à 18h  
Infos: Desmarets Alain 010/40 02 75

### Les Grands Loups d'Isengrin

Avenue des Sorbiers, 120  
1342 Limelette  
Tous les jours, horaire variable  
Infos: Van Waas Ann 010/41 00 95

### EDD de la Chapelle aux Sabots

Avenue des Hirondelles, 1  
1341 Céroux-Mousty  
Lundi, mardi et jeudi, de 16h30 à 18h  
Infos: Vanvrékom Lysiane 010/43 78 29

### Génération Espoir

Avenue des Pavots, 2  
1341 Céroux-Mousty  
Lundi, mardi et jeudi, de 16h30 à 18h  
Infos: Adahman Aïcha 0476/81 27 38

### EDD de Lauzelle

Avenue des Cîteaux, 43 - 1348 LLN  
Lundi, mardi et jeudi, de 16h30 à 18h  
Infos:  
- Hadjili Mohamed Laid 0497/44 37 31  
- Kapita Martine 010/45 53 75

### La Péricole (ens. secondaire)

Clos Marie Doudouye, 28 - 1340 Ottignies  
Lundi, mardi et jeudi, de 17 à 19h30  
Infos: El Mahi Jelloul 010/41 82 39

### EDD du Placet

Place de l'Hocaille, 1 - 1348 LLN  
Horaire: tous les jours, horaire variable  
Infos: Gilbert Viviane 010 47 45 45

### La Réserve de la Salonga

Ferme du Biéreau - 1348 LLN  
Lundi, mardi, jeudi et vendredi, de 16 à 18h30  
Infos: Bwanga Dieudonné 0479/926 340

### Vecteur Plus (ens. secondaire)

Cure d'Ottignies - 1340 Ottignies  
Mercredi, de 14 à 17h30; jeudi, de 16h30 à 18h30; samedi, de 10 à 13h  
Infos: El Mostapha Ouahib 0475/925 292

Plus de renseignements:  
Coordination des Ecoles de devoirs  
Vanvrékom Lysiane  
Tél: 010/43 78 29  
Fax: 010/42 08 53  
Courriel: edd@olln.be  
Espace Cœur de Ville, 2 -  
1340 Ottignies

**PIERSON**   
*c'est bon!* S.A.

- Assurances toutes branches
- Prêts hypothécaires
- Prêts personnels
- Assurance-vie
- Agence bancaire
- Immobilier

**CONSULTEZ-  
NOUS !**



**Avenue de Jassans 58  
1342 Ottignies-L.L.N.  
Tél.: 010/41.42.43 - Fax : 010/41.60.34  
N° OCA : 12913**

## Le Pré St Anne

**Nouvel immeuble de 18 appartements  
en construction à deux pas de la gare d'Ottignies  
+ une surface (134m<sup>2</sup>) pour commerce ou service**



Société **SBD**  
Brabançonne  
de Développement SA  
62 Av. du Douaire • 1340 Ottignies

**Infos - vente**

**0477 578 325  
010 41 05 42**

[sbd.sa@skynet.be](mailto:sbd.sa@skynet.be)

**RENARD**   **fils**  
DEPUIS 1953

**Pour vous servir encore deux fois mieux...**

**Nous vous accueillons à Ottignies...**



Av. Provinciale, 51 - 1341 Ottignies  
010/620.400 - [info@renardetfils.be](mailto:info@renardetfils.be)

**mais aussi à Grez...**



*Services*



*Spécialiste*

Av. du Comte d'Ursel, 38 - 1390 Grez-Doiceau  
010/84.11.57 - [grez@renardetfils.be](mailto:grez@renardetfils.be)

**Deux marques, deux garages, une famille, un esprit.**

# Nouveau président à la Croix-Rouge

**L'**Ottintois Michel Campinne, jeune retraité de l'Ecole Royale Militaire, remplace désormais Josette Gougard, démissionnaire, à la présidence de la section locale de la Croix-Rouge. Ainsi en ont décidé les membres qui participaient à l'assemblée générale, le 4 mai à Mousty. Ils ont aussi élu une nouvelle secrétaire, Sophie Demal, et un nouveau trésorier, Robert Flahaut.



## Rapport d'activités 2006

L'assemblée générale fut l'occasion de présenter le bilan de l'année 2006: 1500 prêts de livres aux personnes hospitalisées à la clinique Saint-Pierre, 34.000€ d'achats dans le cadre de l'épicerie sociale (75 familles s'y présentent chaque mardi matin), 72 personnes diplômées après avoir suivi le Brevet Européen de Premiers Secours (BEPS), 2 cours de «Benjamin secouriste» dispensés à l'école Saint-Pie X, 840 prêts de matériel sanitaire (lits électriques, fauteuils roulants, compresseurs, paires de cannes...) dont 356 avec transport.

*«Les séjours en clinique de plus en plus courts et le maintien à domicile de plus en plus fréquent requièrent*

*un matériel performant. Nous l'entretiens avec soin et le renouvelons régulièrement»,* a expliqué la présidente sortante Josette Gougard.

Quelque 750 visites ont été effectuées auprès des pensionnaires des maisons de repos. Les résidents du Chenoy et de Lauzelle ont bénéficié d'une animation musicale une fois par mois, grâce à «La petite compagnie du pendule» locale.

La vestiboutique - qui revend des vêtements, couvertures, linges de maison, chaussures... à prix modique - fonctionne bien et accepte volontiers les dons.

## SOS dons de sang

Malheureusement, les dons de sang ont encore diminué: 441 dons, contre 615 en 2005 et 1723 en 2004.

*«Le nombre de collectes a été réduit. Il n'y en a plus qu'une tous les trois mois à Mousty... et à partir de septembre, la collecte de Limelette sera regroupée avec celle du Petit-Ry, faute de trouver un local.»*

La section locale manque aussi de bénévoles. Ils sont 70 actuellement mais l'arrivée de nouvelles recrues permettrait d'améliorer encore le service à la population et de développer de nouvelles activités.

Renseignements: 010/41 88 66.

## Donnez votre sang cet été !

Durant l'année scolaire, de nombreux étudiants vont spontanément donner du sang, du plasma ou des plaquettes sanguines au Centre de Transfusion de Louvain-la-Neuve (25, place de l'Université). A partir de juin et jusqu'en septembre, les étudiants sont plus souvent absents. C'est pourquoi le Centre de Transfusion fait appel à la générosité et à la solidarité des habitants, spécialement durant cette période.

Pendant les vacances d'été, le Centre

ouvre ses portes les lundis et mardis de 14 à 19h, les jeudis et vendredis de 9 à 14 h.

### 10 minutes!

- Savez-vous qu'un don de sang ne dure que 10 minutes et qu'il peut être réalisé tous les 3 mois?
- Savez-vous qu'en donnant une poche de sang, vous aidez 4 ou 5 malades?
- Savez-vous que 7 personnes sur 10 auront besoin un jour d'un

dérivé sanguin, alors que seulement 3 personnes sur 10 donnent du sang?

Alors, si vous avez entre 18 et 65 ans, pesez plus de 50 kg et êtes en bonne santé, allez donner un peu de votre temps pour sauver des vies humaines.

Renseignements: 010 / 45 14 71 ou 0800 92245 ou [www.transfusion.be](http://www.transfusion.be).



## Deux saisons prometteuses

**L**es saisons 2007-2008 du Centre culturel d'Ottignies et de l'Atelier Théâtre Jean Vilar de Louvain-la-Neuve vont vous séduire, c'est certain!

### Au Centre culturel

Le Centre culturel a dévoilé sa «saison vagabonde», le 22 mai.

*«Le vagabond, c'est l'artiste qui se déplace d'une salle à l'autre... ce sont ces spectacles inscrits dans des tournées internationales, venus de France, de Suisse et d'Italie... c'est encore la tour vagabonde qui sera installée au Bois des Rêves, pour accueillir le Macbeth de la Compagnie Arsenic... c'est enfin le spectateur, invité à vagabonder dans notre programme afin d'opérer son choix parmi une trentaine de spectacles»,* explique le directeur du Centre culturel Vincent Geens.



**Le Macbeth de la Compagnie Arsenic sera joué dans une tour inspirée des théâtres élisabéthains.**

Comme de coutume, la saison comporte... trois saisons: les spectacles du soir tous publics, les spectacles juniors pour les plus jeunes et les rendez-vous temps libre, ex-rendez-vous de l'après-midi, très appréciés des aînés.

*«Nous sommes les seuls en Brabant wallon à proposer une saison pour les amateurs de théâtre/danse/musique qui peuvent se libérer l'après-midi. Il ne s'agit absolument pas de «sous-spectacles», deux d'entre eux sont repris de la saison «tous publics», un autre comporte Jacqueline Bir en tête d'affiche.»*

### Deux spectacles gratuits

La saison débutera par deux spectacles gratuits: un concert de William Dunker, sous chapiteau, le 14 septembre, dans le cadre des Fêtes de Wallonie; le spectacle de la Compagnie du Chien qui Tousse «En suivant les pointillés», le 27 septembre à l'occasion de la fête de la Communauté française.

Comme l'an dernier, quatre spectacles seront présentés en collaboration avec l'Atelier Théâtre Jean Vilar, *«pour faire circuler le public dans le Pôle culturel».*

Le Centre culturel accueillera des vedettes et des spectacles internationaux: Marie-Christine Barrault, le clown-mime show du français Julien Cottreau, nommé aux Molières 2007 dans la catégorie «révélation théâtrale», «L'importance d'être constant» unanimement salué par le public et la critique à Paris (et Molière des meilleurs costumes)...

*«Notre coup de cœur va au Macbeth de la Compagnie Arsenic, qui sera présenté en avril au Bois des Rêves, dans une tour inspirée des théâtres*

*élisabéthains»,* annonce Vincent Geens. *«Ce spectacle, d'une féerie totale, sera créé le 1<sup>er</sup> octobre à Luxembourg, dans le cadre de «Luxembourg, capitale Européenne de la Culture 2007».»*

Les talents belges seront eux aussi mis à l'honneur: la violoncelliste Katrina Crichton et le comédien Thierry De Coster, tous deux originaires de notre commune, le chanteur Ozark Henry (accueilli à l'Aula Magna), l'accordéoniste Didier Laloy... sans parler des incontournables Baudouin et André Remy, dont la revue «Sois belge...» est créée chaque année à Ottignies.

### Dès 2 ans et demi!

La saison «Juniors» comporte 8 spectacles, dont un pour les tout-petits (dès 2 ans et demi!). Le Centre culturel met une salle à la disposition de ceux qui souhaitent organiser un anniversaire au théâtre, avec la possibilité de rencontrer les comédiens après la représentation! Ceux qui souhaitent prolonger la magie du spectacle trouveront leur bonheur dans un coin «livres» aménagé en collaboration avec la bibliothèque d'Ottignies.

*«Tout est fait pour améliorer le confort de notre public. Nous venons de transformer le bar et nous envisageons d'y organiser des petits concerts, après les spectacles, pour que la soirée au théâtre soit une véritable fête!»*

La vente des abonnements (5 spectacles minimum) a démarré le 29 mai. Il sera possible de réserver des places «à la carte» à partir du 16 août.

Renseignements: 010 / 41 44 35 ou [www.poleculturel.be](http://www.poleculturel.be)

## Au Jean Vilar

L'Atelier Théâtre Jean Vilar a présenté sa nouvelle saison, le 23 avril: 22 spectacles, dont six créations, deux reprises, sept accueils français exclusifs, six accueils belges (dont deux en collaboration avec le Centre culturel d'Ottignies) et un concert.

Le directeur de l'Atelier Théâtre Armand Delcampe s'est félicité d'avoir accueilli plus de 66.000 spectateurs (dont 9224 abonnés) pour la saison 2006-2007 qui s'est achevée le 22 avril avec la représentation de la très belle pièce de Lee Blessing «En allant à Saint-Ives», à Ottignies.

De nombreux artistes - Bruno Coppens, Stéphanie Blanchoud, Jean-Pierre Dopagne, Bernard Cogniaux, Olivier Massart, Pierre Santini, Marianne Epin, Alain Cerrer... - ont rejoint le directeur et sa collaboratrice Cécile Van Snick sur la scène, pour mettre les

candidats spectateurs en appétit. Des extraits de spectacles ont été projetés: «L'étrange Mister Knight» (des comédiens qui jouent un film muet), «C'est tout moi» (spectacle avec lequel notre compatriote Virginie Hocq fait actuellement un tabac à Paris), «Au soleil de Daudet» («dont il serait blessant et impossible de priver le spectateur», dicit Armand Delcampe, avec l'excellent Jacques Sereys venu jouer Proust au Vilar en mars dernier), «L'illusion comique» de Corneille (déjà plus de 270 représentations à Paris)... annoncent une saison de qualité.

Les candidats à l'abonnement ont le choix entre trois formules comprenant un minimum de quatre spectacles: l'abonnement «comme toujours» (choix parmi l'ensemble du programme), l'abonnement «créations» (choix parmi les productions de l'Atelier Théâtre) et le «Pass liberté» (choix des spectacles et des dates au plus tôt 14 jours avant la représentation choisie, dans la limite des places disponibles). Il est évidemment

toujours possible d'acquérir des places en billetterie.

Programme complet et renseignements: 0800 / 25325 (numéro gratuit).



**L'étrange Mister Knight:  
des comédiens qui jouent  
un film muet.**

© Argan 42 / photo Luc Tourlouise.

## Des nouvelles de Delphine Coulin

Le 16<sup>e</sup> Prix Renaissance de la Nouvelle de la Ville d'Ottignies-Louvain-la-Neuve a été attribué, le 12 mai à la ferme du Douaire, à la française Delphine Coulin, pour son premier recueil de nouvelles «Une seconde de plus», paru aux éditions Grasset.

«Le jury l'a choisi parmi 28 recueils, envoyés par 21 maisons d'édition», a expliqué l'organisateur Michel Lambert, avant de souligner les qualités de l'ouvrage. Celui-ci comporte six nouvelles qui mettent en scène six femmes qui ont chacune un rapport particulier avec le temps... finalement le personnage principal.

L'échevin de la Culture David da Câmara Gomes a fait remarquer que



**L'échevin de la Culture a remis  
le Prix Renaissance de la  
Nouvelle à Delphine Coulin.**

le Prix Renaissance de la Nouvelle était le seul prix international consacré au genre de la nouvelle, dans notre pays. «Nos concurrents sont français: les prix de l'Académie française, de la Société des Gens de Lettres et le Goncourt. C'est dire si notre prix est prestigieux.»

### Réalisatrice et scénariste

Agée de 35 ans, la lauréate - qui a effectué des études de lettres et Sciences Po - a déjà reçu plusieurs prix littéraires, pour son premier roman «Les Traces». Le Prix Renaissance de la Nouvelle est la première distinction qu'elle reçoit de l'étranger, elle s'en dit très honorée.

Delphine Coulin est aussi réalisatrice et scénariste. Après plusieurs courts-métrages, elle travaille actuellement sur son premier long-métrage, avec sa sœur Muriel Coulin.

La cérémonie s'est clôturée par la lecture d'une nouvelle extraite du recueil, «Les gouttes au bas des draps», par le comédien Jean-Marie Pétiniot.



## Danse à Limauges

Les 25 élèves en 4<sup>e</sup> primaire à l'école communale de Limauges, classe de Patricia Lecler, se sont produits sur la scène du Centre culturel d'Ottignies, le 11 mai, à l'occasion de la 4<sup>e</sup> édition des Rencontres interrégionales «Danse à l'école».

Le spectacle clôturait une année de «Danse à l'école», avec la danseuse Caroline Cornélis, du Centre Dramatique de Wallonie pour l'Enfance et la Jeunesse (CDWEJ).

«Quand le Centre culturel m'a proposé de participer au projet «Danse à l'école», j'ai d'abord été réticente: je ne connaissais pas du tout le monde de la danse», se souvient Patricia Lecler. «Je me suis laissée tenter... et je ne le regrette pas!»

L'institutrice a suivi une formation afin de bien comprendre les objectifs des ateliers proposés par le



CDWEJ et le Centre Dramatique Jeunes Publics de Bruxelles «Pierre de Lune». Elle en a parlé à ses élèves en leur laissant le choix: ceux qui ne voulaient pas danser n'étaient pas obligés de le faire. Certains garçons ont ricané... avant de se laisser prendre au jeu. Après une douzaine de séances, pendant les leçons de gymnastique pour la plupart, c'est finalement toute la classe qui s'est produite sur la scène du Centre culturel!

### En mouvement

Les élèves ont d'abord été invités à reproduire des gestes: frapper, jeter, glisser, rouler... Ils ont travaillé les portées, les façons de marcher... avant d'associer ces différents mouvements pour aboutir à la chorégraphie qu'ils ont présentée sur scène, synthèse de leur travail.

«Ils ont vraiment pris conscience des axes du corps, de l'espace, du rythme, de l'énergie dans la relation à l'autre», se réjouit Patricia Lecler. «Ils ont appris à exprimer leurs émotions, à respecter les autres... et acquis plus de confiance en eux.»

La 5<sup>e</sup> primaire de l'Athénée royal Paul Delvaux d'Ottignies a aussi participé à ce projet.

## L'Ensemble vocal à Veszprém

L'Ensemble vocal du Brabant wallon, chorale de Louvain-la-Neuve composée d'une cinquantaine de jeunes de 12 à 17 ans, était en tournée en Hongrie, du 8 au 15 avril. L'Ensemble s'est produit à Veszprém, ville jumelle d'Ottignies-Louvain-la-Neuve, le 11 avril, aux côtés de la chorale de jeunes locale qui l'accueillait. Il s'est aussi produit à Pécs, le 13 avril, avec la chorale du lycée Leöwey Klára... chorale qui était accueillie à Ottignies-Louvain-la-Neuve en mars dernier.



L'échevin de la Culture David da Câmara Gomes a accompagné le groupe dans ses divers déplacements, afin de renforcer les liens d'amitié entre Ottignies-Louvain-la-Neuve et sa jumelle. Il a rencontré le maire de Veszprém János Debreczenyi le 11 avril, qu'il a félicité pour la beauté de sa ville et la qualité musicale de sa chorale. Les deux hommes se sont réjouis du chemin parcouru depuis le début du jumelage... et des efforts à faire dorénavant ensemble pour la construction de l'union européenne.

### SOS hébergement

La chorale de Veszprém est attendue à Ottignies, le week-end du 23 juin. Le service communal de la Culture recherche des familles disposées à héberger un ou une jeune hongroise entre le 22 et le 25 juin.

Renseignements: 010 / 43 78 67 ou [tourisme@olln.be](mailto:tourisme@olln.be)

## Nuit de la musique africaine

La 14<sup>e</sup> Nuit de la musique africaine aura lieu le vendredi 29 juin, dès 17h30, au Domaine provincial du Bois des Rêves. Toutes les musiques africaines seront à l'honneur: percussions du Burkina Faso, rythmes gnaoua, blues touareg du désert, musique éthiopienne et groupe du Cap Vert!

- 17h30: inauguration du Marché du Monde, groupes de

- percussions Fanfakids (Bruxelles)
- 18h: L'Ecole du courage Cie Théâtre Eclair (Burkina Faso)
- 19h15: Marockin'Brass (Bruxelles-Maroc)
- 20h45: Toumast (Niger/France)
- 22h15: Minyeshu & Chewata (Ethiopie)
- 23h45: Rabasa (Cap Vert)

Renseignements: 010/41 37 26.



**TOM  
& CO**  
animal center

**COURT-SAINT-ETIENNE:**

650 m<sup>2</sup> pour l'animal familier!

**Av. des Métallurgistes**  
(en face de Hobby Center Renard)

Ouvert du lundi au samedi de 9h à 18h30  
Tél: 010 / 61.37.01

Le samedi 14 juillet, votre Tom & Co souffle sa première bougie!

Au programme: de nombreuses animations et des promotions exceptionnelles sur toutes nos marques!

**nouveau**

Découvrez notre rayon **ETANG!**  
De l'accessoire au poisson:  
tout au prix les plus bas.

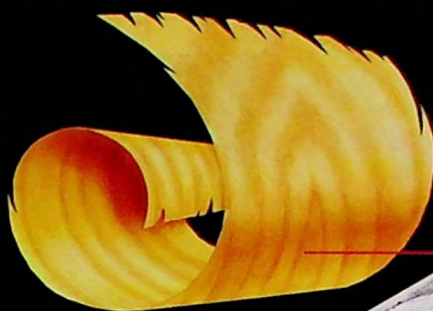
Et toujours tout pour vos chiens, chats, rongeurs, oiseaux, poissons, poules, pigeons, chevaux, canards, moutons, oies, etc.

**Tous les 15 jours, de nouvelles promotions!**



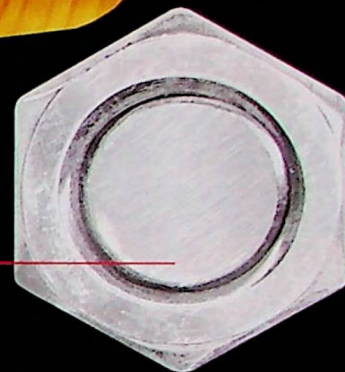
La carte-plus, rien que des avantages!  
Par tranche d'achat d'1€, vous recevez 1 point-plus.  
500 points-plus = 1 bon d'achat de 5€ à valoir sur vos achats ou contre certains articles.

## POUR LE BOIS ET LA QUINCAILLERIE



Parquets  
Lambris  
Portes  
Chassis  
Escaliers  
Bois de jardin

Outillage  
Quincaillerie  
Electricité  
Droguerie  
Serrurerie



**RENARD**

Av. des Métallurgistes, 5  
1490 Court-St-Etienne  
Tél: 010/616 104  
Fax: 010/616 114

A la recherche d'un  
partenaire financier  
proche de vous et  
de votre famille ?



## Crédit Agricole



- Crédits hypothécaires
- Crédits d'investissement (PME et professions libérales)
- Financements véhicules
- Placements (des bons de caisse aux fonds d'actions)
- Assurances

*Pas de problèmes, que des solutions concoctées sur mesure !*

Contactez Myriam Crahay au Crédit Agricole - Ottignies Conseils  
Avenue du Douaire 31 - 1340 Ottignies - Sur rendez-vous le samedi  
Tél : 010/41.42.40 - GSM : 0477/58.02.87 - Fax : 010/41.42.01  
[agence.ottignies@creditagricole.be](mailto:agence.ottignies@creditagricole.be) - [www.creditagricole.be](http://www.creditagricole.be)

# Des plastiques pour le foot

Le 21 mars à Louvain-la-Neuve, à l'occasion du «Printemps des Sciences», Federplast.be, Fedichem Polymers et PlasticsEurope, les associations représentant l'industrie des matières plastiques en Belgique et en Europe, ont remis un équipement sportif flambant neuf (maillots, shorts, jambières et ballons) aux jeunes joueurs du Royal Ottignies Stimont (ROS).

«Nous entendons ainsi démontrer que l'industrie des plastiques est une industrie socialement responsable, soucieuse de l'amélioration de la qualité de vie des jeunes, notamment par la



pratique du sport», déclare Bruno Philippe, responsable de la communication pour Federplast.be.

Les plasturgistes ont profité du «Printemps des Sciences» pour expliquer aux jeunes en quoi les plastiques améliorent notre confort quotidien et renforcent notre bien-être, notamment lors de la pratique du sport. Non seulement ils contribuent aux performances, mais ils protègent aussi contre les lésions et renforcent la sécurité.

La cérémonie s'est déroulée en présence de l'échevine des Sports Annie Galban, de l'entraîneur des minimes première année du ROS Mohamed Riani et du délégué de l'équipe des préminimes 2<sup>e</sup> année Giuseppe Di Marco.

## Je vais, tu vas, nous allons à la Plaine cet été

**NOUVEAU:**  
INSCRIPTION EN LIGNE  
VIA LE SITE DE LA VILLE:  
[WWW.OLLN.BE](http://WWW.OLLN.BE)

Demain, c'est presque les grandes vacances! On y sera vite! Deux mois durant, les enfants pourront se remettre des efforts de l'année écoulée; ils partiront peut-être en famille ou avec des amis, mais probablement pas pendant toute cette période.

La Plaine peut les accueillir! Des plus petits de 3 ans aux plus grands de 16 ans! Tous peuvent s'y faire une place, y trouver loisir à leur gré, de quoi s'épanouir avec d'autres jeunes de leur âge... encadrés par une équipe d'animateurs motivés et qualifiés.

### Où?

Trois lieux d'activités sont ouverts: Blocry, Lauzelle et à partir de cet été, l'Athénée d'Ottignies.

### Quand?

Du mercredi 4 juillet au vendredi 24 août, de 8h30 à 16h30, excepté les week-ends et jours fériés.

### Comment s'inscrire?

En ligne, directement via le site de la Ville: [www.olln.be](http://www.olln.be) ou auprès de l'administration communale (comptoir d'accueil), y demander les formulaires adéquats.

Renseignements au 010/43 78 29 - Service Extrascolaire tous les après-midi.

### Frais de participation?

De 2,5 à 6,5 € par jour et par enfant selon que l'on habite ou non l'entité et que l'on soit famille nombreuse ou non.

Alors, tous à la Plaine cet été!





# Le chèque sport disponible à la Ville

Le sport est bon pour la santé, mais il peut parfois peser lourd dans le portefeuille des parents. Les enfants aimeraient s'inscrire dans un club sportif mais la dépense est trop élevée pour certaines familles aux revenus faibles. Afin de résoudre ce dilemme, l'échevine des Sports Annie Galban, en partenariat avec le ministre des Sports de la Communauté française, a mis en place le «chèque-sport». Celui-ci couvre partiellement l'inscription dans un club sportif ou à un stage sportif pendant les vacances et peut servir également à l'achat de l'équipement par l'intermédiaire du club.

## Qui peut les demander?

- Les familles dont les revenus bruts cumulés de tous les membres repris dans la composition de ménage ne dépassent pas 13.512,18 € augmentés de 2.501,47 € par personne à charge ou cohabitante.

- Pour les personnes bénéficiant de la bourse d'études de la Communauté Française:
  - Pour 0 personne à charge: 9.169,82 € nets imposables
  - Pour 1 personne à charge: 15.720,49 € nets imposables
  - Pour 2 personnes à charge: 20.961,54 € nets imposables
  - Pour 3 personnes à charge: 25.873,19 € nets imposables
  - Pour 4 personnes à charge: 30.458,10 € nets imposables
  - Pour 5 personnes à charge: 34.716,30 € nets imposables
  - Pour 6 personnes à charge: 38.955,43 € nets imposables
  - Par personne supplémentaire: ajouter 4.167,43 €

Les formulaires peuvent être téléchargés sur le site [www.olln.be](http://www.olln.be) - procédures et documents - chèques-sport, ou envoyés par courrier sur simple demande téléphonique: 010 / 42 08 91 (le mardi, de 8h30 à 12h).

## Largo Winch et la randonnée en montagne

Le scénariste Jean Van Hamme était au Complexe sportif de Blocry le 25 avril, pour l'inauguration d'une fresque de Largo Winch dans les couloirs du Musée du Sport et de la BD.

La fresque, sur le thème de la randonnée en montagne, a été réalisée par les neuf étudiants du kot-à-projet «BD», en mars et avril derniers. Elle a nécessité plus d'une centaine d'heures de travail: projection du poster de Largo Winch en noir et blanc sur le panneau destiné à accueillir la fresque, reproduction des traits au

crayon puis à la peinture noire, choix des couleurs et enfin, mise en couleur et finitions.

Le résultat a impressionné Jean Van Hamme, qui a souhaité aux jeunes d'avoir la chance de découvrir les hauts sommets qu'ils ont reproduits.



## Blocry devant Saint-Pie X

La finale du championnat de crosse canadienne s'est déroulée le 28 mars, au Complexe sportif de Blocry.

Au total, 340 équipes de 186 écoles se sont affrontées. La finale réunissait 16 écoles.



L'école communale de Blocry s'est à nouveau classée première, suivie de l'école Saint-Pie X du Petit-Ry.

Bravo à nos jeunes sportifs (et à leurs professeurs de sport)!

## En souvenir de Guillaume

Chaque année, depuis 6 ans, l'ASBL «Mémorial Guillaume Londot» organise une journée familiale dont les bénéfices sont entièrement reversés au service «prévention suicide» de l'ISBW.

Rendez-vous le dimanche 24 juin pour une randonnée VTT ou pédestre (circuits de 6, 10 ou 13 km, à parcourir une, deux ou trois fois). Inscriptions au terrain de football du Royal Ottignies Stimont (le long de l'av. de Lauzelle), de 8h30 à 15h. PAF: 3€. Le garde forestier du bois de Lauzelle organisera une promenade didactique à cette occasion (départ du terrain de football à 9h30).

# Les crêpes des Coquerées ont séduit le jury

Il y avait de l'effervescence, le 2 mai dans le réfectoire de l'école communale de Blocry. Les représentants de cinq classes de 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> primaire - les 6<sup>e</sup> A, B et C de Blocry, la 6<sup>e</sup> A des Coquerées et la 5<sup>e</sup>-6<sup>e</sup> de Jassans - s'y retrouvaient, pour mesurer leurs talents de cuisiniers.

«En 5<sup>e</sup> primaire l'an dernier, mes élèves ont présenté leur projet de concours de cuisine inter-écoles au Conseil Communal des Enfants ... qui a été séduit », se souvient Anne Rigaux, institutrice à Blocry. « Cette année, ils ont imaginé un règlement, rédigé et envoyé des courriers aux écoles, contacté des professionnels afin de constituer un jury, cherché des prix... autant de démarches entreprises dans le cadre notamment des leçons d'expression écrite et d'informatique. »

L'institutrice peut être fière de ses élèves: ceux qui n'ont pas testé les joies de la cuisine, le 2 mai, ont assuré - en costard, s'il vous plaît! - l'accueil des candidats et des membres du jury. Une organisation de pros!

## Esthétique, goût et qualités nutritives

Salade océane, crème de mascarpone aux noix, fleurs aux pêches des merveilles, médaillons de



La 6<sup>e</sup> A des Coquerées a remporté le concours de cuisine.

poisson en barquettes de poivrons... les candidats ont disposé d'une heure pour réaliser le plat qu'ils avaient convenu de présenter au jury. Ils ont lavé, épluché, découpé les légumes, pressé les oranges et les citrons, disposé le tout sur les assiettes et décoré la table. C'est que le jury devait coter non seulement les qualités gustatives et nutritives des plats, mais aussi leur présentation.

Le jury - constitué du patron-cuisinier de La Bisquine Didier Bert, du chef d'atelier de l'école provinciale d'hôtellerie (Ipes) de Wavre Gaëtan Bousman, du traiteur Christian Collard et de son chef Michaël Ahn, ainsi que du président du Conseil Communal des Enfants Jacques Benthuy - a eu bien du mal à départager les candidats.

« Nous avons été étonnés par la qualité des plats, réalisés pourtant dans un laps de temps très court. Les participants y ont vraiment mis tout leur cœur », se réjouit Jacques Benthuy. Et Gaëtan Bousman d'ajouter: « Quelle satisfaction de constater que les jeunes ne s'intéressent pas qu'aux hamburgers! »

## Un dîner pour toute la classe

C'est finalement la 6<sup>e</sup> A de Corinne Bertrand (école des Coquerées) qui a remporté le 1<sup>er</sup> prix. Tous les élèves de la classe ont été invités à dîner à l'Ipes, le 25 mai, où on leur a expliqué les règles de l'art de la table.

« Le plus difficile a été de choisir un plat qui plaise à tout le monde. Nous avons opté pour des crêpes de sarrasin farcies au saumon fumé, fromage frais et purée de brocoli », expliquent Olivier Cosse, Frédéric Kaczynski, Antoine Popeler, Adrien Draye et Julie Amato. « Notre salade grecque au départ, est devenue « maison », avec des cœurs d'artichaut, des tomates, des croûtons... »

Les autres participants sont repartis avec des corbeilles de fruits à partager en classe et des livres de cuisine.

Bravo à tous!

## Bénévole à l'Office du Tourisme?

L'Office du Tourisme de Louvain-la-Neuve (Grand-Place 2) cherche à étoffer son équipe de bénévoles. Comme Christine, Françoise, Claudine, venez consacrer quelques heures, chaque semaine, à renseigner les visiteurs en quête d'informations sur notre Ville.

Ce que nous attendons de vous: un accueil chaleureux des visiteurs, une connaissance de base de notre ville et

du Brabant wallon. Notre responsable sur place assurera votre



formation et sera présente pour vous épauler.

Horaires d'ouverture de l'Office du Tourisme: du lundi au vendredi de 9 à 12h et de 13 à 16h. Juillet et août: ouverture supplémentaire les samedis et dimanches, de 10 à 14h.

Renseignements: 010 / 45 90 19 ou sur place.

# Deux jours pour jouer !

Pour la 4<sup>e</sup> année consécutive, la société Yellow Events, en collaboration avec la Ville et la Gestion Centre Ville de Louvain-la-Neuve, organise un festival des jeux pour tous «Ebullition» dans le centre de Louvain-la-Neuve. Il se déroulera le samedi 30 juin, de 12 à 21h, et le dimanche 1<sup>er</sup> juillet, de 11 à 18h, et comme l'année dernière, l'accès sera gratuit!

Les visiteurs, petits et grands (c'est ce qui fait la particularité de ce festival), pourront s'amuser avec quelque 300 jeux en bois, jeux géants et jeux anciens.

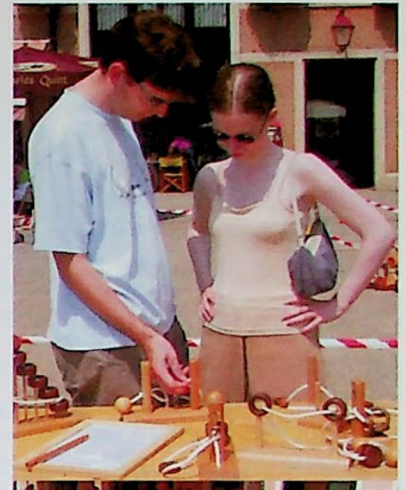
Différentes zones à thèmes seront proposées, réparties dans la ville: jeux de réflexion, jeux d'adresse, jeux du monde, jeux anciens, jeux d'équilibre, espace jonglerie... Certains espaces seront réservés à une seule catégorie de jeux, avec lesquels les organisateurs envisagent d'organiser des tournois: tables à élastique (tournoi sur plus de 20 tables!), billards hollandais, palazo paletti, bamboléo géant...

Comme les années précédentes, il suffira aux bambins d'enfiler une petite blouse de chantier fluo et un casque pour se lancer dans un chantier gigantesque. Quelques dizaines de m<sup>3</sup> de sable, une série de petites brouettes, pelles, barrières, cônes de signalisation, grues, camions, pelles mécaniques, tas de briques en plastique... feront rêver les entrepreneurs en herbe!

Différents parcours et circuits seront aménagés, pour permettre aux enfants de circuler à vélos, trottinettes et autres véhicules à deux, trois ou quatre roues. Toutes les animations seront encadrées, animées et surveillées par une équipe de moniteurs dynamiques et responsables, repérables à leur tenue colorée et festive.

Vous salivez? Nous aussi! On s'y retrouvera donc!

Renseignements: 010/43 78 67.



# L'entité d'Ottignies en images, tome 2

Le 2<sup>e</sup> tome de «Mémoire en images - L'entité d'Ottignies», de l'Ottintois Georges Romain, vient de paraître aux éditions Tempus.

Composé de neuf chapitres, l'ouvrage comporte un peu plus de 200 clichés d'Ottignies, Limelette et Céroux-Mousty (cartes postales et photos de la collection privée de Georges Romain) pris depuis le début des années 1900 jusqu'à la fin de la guerre 40-45... et



Georges Romain.

autant de légendes rédigées par l'auteur.

Le lecteur sera surpris par les vues intérieures du Château des Etoiles, du château d'Ottignies, des églises de Céroux et d'Ottignies. Il apprendra comment, en 1917, des tonneaux ayant contenu du vin étaient utilisés pour livrer la soupe aux

écoles, chargés sur une charrette à bras. Il découvrira aussi des photos de la famille de Thomaz de Bossière, du docteur Decorte, des membres du comité local de secours et

d'alimentation actif pendant la guerre 14-18...

«Ce livre devrait permettre aux nouveaux habitants d'Ottignies-Louvain-la-Neuve de se faire une idée sur ce qu'était le village avant de devenir une ville», explique Georges Romain. «Il complète le 1<sup>er</sup> tome, édité en 1998 et réédité en 2006, pour proposer un total de 440 photos et cartes postales légendées.»

Le 2<sup>e</sup> tome de «Mémoire en images - L'entité d'Ottignies» est en vente dans toutes les bonnes librairies d'Ottignies-Louvain-la-Neuve, au prix de 19€.

## Les aînés en voyage

Notre Ville organise, trimestriellement, des excursions et des escapades «sur mesure» pour le bien-être des seniors ottintois.

Qu'il s'agisse d'une journée «découverte», d'une escapade au sein de notre ville, nous accordons la plus grande attention à chaque détail, au confort de nos aînés. Toute sortie s'effectue en compagnie d'un agent du service Citoyenneté, d'où une garantie de voyager dans une sécurité optimale.

Bien que notre mission première ne soit pas celle d'une agence de voyages, malgré un budget communal assez serré, notre souci est de

maintenir des sorties d'un demi, si ce n'est d'un jour, pour briser la solitude, créer un réseau de solidarité.

Nos petites excursions rencontrent un tel succès que nous devons parfois les dédoubler. Dès lors, pour toucher le plus de monde possible, nous ne prendrons en compte, à moins de disponibilités, qu'une seule inscription par semestre.

Si vous souhaitez être tenu(e) au courant des destinations retenues et si vous ne figurez pas encore dans notre listing, vous pouvez laisser vos coordonnées au service Citoyenneté, 2, Espace du Cœur de Ville, à Ottignies. 010/42 05 80.

## Soirée latino

L'ASBL «A la croisée des chemins» (organisme d'adoption anciennement situé à Louvain-la-Neuve) organise une soirée culturelle latino à la salle Jules Ginion de Céroux-Mousty, le 23 juin. Au programme:

- ateliers enfants (dès 16h)
- danse salsa pour enfants (16h30) et adultes (17h30)
- barbecue (18h30)
- soirée latino (20h)

PAF: 13€ (barbecue + soirée, en prévente), 15€ (barbecue + soirée, sur place), 5€ (soirée seule). Entrée gratuite pour les -12 ans.

Renseignements: 067/34 51 30.

## Stages pour les 1 à 3 ans

Cet été, la halte-accueil «La Maison des Lucioles», Maison des Coccinelles ASBL (située place de l'Équerre, à Louvain-la-Neuve), organisera quatre stages pour les enfants de 1 à 3 ans:

- Du 16 au 20/07 «Les Lucioles et le géant»
- Du 23 au 27/07 «Les Lucioles et les

moyens de transport»

- Du 13 au 17/08 «Les Lucioles à la découverte du zoo»
- Du 20 au 24/08 «Les Lucioles et le petit navire»

Semaines de matinées thématiques, de 8h30 à 12h30. 80€ les 5 matinées. Renseignements: 010 / 45 80 28 ou [maisondescoccinelles@skynet.be](mailto:maisondescoccinelles@skynet.be)

## Brocante de La Croix

La brocante du quartier de La Croix se déroulera le 15 août. Pour les renseignements, veuillez former le 010 / 41 59 08... et non le numéro publié dans notre dernier Bulletin communal.

Bonne chine!

# Premier salon de l'extrascolaire

## Avis aux parents

Le vendredi 31 août, la ville d'Ottignies - Louvain-la-Neuve organise, à la Grange du Douaire, son premier salon de l'extrascolaire.

Les acteurs du temps libre des enfants (après l'école, le mercredi après-midi, le week-end, les vacances) y seront à la disposition des parents de 10 à 19h.



## Avis aux opérateurs d'accueil

Vous êtes opérateur d'accueil ou responsable d'un lieu qui propose des activités aux enfants, en dehors du temps scolaire, le soir, le mercredi après-midi ou pendant les vacances? Alors, inscrivez-vous - gratuitement - comme exposant à ce salon; les inscriptions seront clôturées ce 30 juin!

Plus d'information à ce sujet? Appelez Elsie Lebeau, coordinatrice extrascolaire de la Ville, ou faites-lui un mail: 010/ 437 845 - [elsie.lebeau@olln.be](mailto:elsie.lebeau@olln.be) Mais ne tardez pas...



## Peinture, terre, pastel...

Les ateliers hebdomadaires en arts plastiques du centre d'expression et de créativité «Le Cla» reprendront au mois de septembre:

- Atelier enfants: terre, peinture, pastel: les mercredis, de 14 à 17h; sculpture, modelage, taille... les samedis, de 9 à 12h et de 13 à 16h. A l'école de Blocry (119, rue de l'Invasion);
- Atelier adultes (peinture multi techniques), les lundis, de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 16h30, et les mardis, de 18h30 à 21h30, à la Maison de la Laïcité Hypathia, 19, rue des Deux Ponts, à Ottignies.

## Portraits de l'été

Avant cela, le centre d'expression et de créativité organise des stages d'été en collaboration avec l'ASBL Escalpade: du 9 au 13 juillet, du 6 au 10 août et du 20 au 24 août, de 9 à 16h30, dans les locaux de l'école Escalpade, à Louvain-la-Neuve. Il s'agit d'un projet de rencontre entre enfants (7 à 14 ans) valides et non valides. Portrait, expression écrite, parlée, peinte, approche ludique des formes plastiques, de la couleur et des mots. Prix: 80€/semaine.

Renseignements: 0478 / 78 24 59.

Renseignements: 0477 / 21 33 20.

## Le Richelieu à Louvain-la-Neuve

La présidente du Club Richelieu de la Dyle - service club qui œuvre principalement à l'entente internationale dans la promotion de la langue française - nous informe du fait que le siège du Club se situe désormais au n° 39/bte 402 de la rue Charlemagne, à Louvain-la-Neuve.

Les conférences se déroulent tous les derniers vendredis du mois, au restaurant «Le Clocheton» du golf de Louvain-la-Neuve.

Renseignements: 010 / 24 74 06.

## Néerlandais pour les 7-10 ans

Thérèse Gilles et Laurence Coune, diplômées en langues germaniques et enseignantes expérimentées, organisent des stages de néerlandais à l'intention des enfants de 7 à 10 ans, du 9 au 13 juillet et du 20 au 25 août, dans les locaux de l'école fondamentale Martin V (Louvain-la-Neuve). Horaire: de 9 à 16h (garderie jusque 17h). Prix: 145€ (garderie et matériel compris).

Renseignements: 0477 / 47 59 94 ou [info@speak-up.be](mailto:info@speak-up.be)

## A vélo avec le Gracq

La section locale du Gracq vous invite à ses prochaines activités:

- le 1<sup>er</sup> juillet : balade vers la ferme de la Tourelle de Ways (40km). Départ à 9h30 de la place du Centre d'Ottignies;
- le 5 août: balade des abbayes d'Aywiers et Villers (40km). Départ à 10h de la place du Centre d'Ottignies.

Renseignements : 1<sup>er</sup> juillet : 010 / 41 10 73, 5 août : 010 / 41 24 86.

# A la Maison de l'Enfance

Voici le programme des stages d'été organisés à la Maison de l'Enfance, de la Famille et de la Santé (10, rue de la Sapinière, à Bloey, [maisondelenfance@olln.be](mailto:maisondelenfance@olln.be)).



## Les autres stages

- les 13, 14 et 15 août, de 9h30 à 11h30: massage bébé. PAF: 21 €.

Renseignements: 0478 / 46 36 17 ou 010 / 84 66 99

- Les 20, 21, 22, 23 et 24 août, de 13 à 15h:

construire l'album photo des vacances ou autres livres souvenirs ... avec

son enfant. PAF: 35€ pour un enfant et un adulte.

Renseignements: 0496/107 890 ou 071/88 66 53

- Les 29, 30 et 31 août, de 9 à 11h30: chanter en famille.

PAF: 21€ par famille.

Renseignements: 067 / 79 03 75

## Psychomotricité relationnelle

Pour enfants entre 2 et 4 ans accompagnés d'un adulte (parent, grand-parent, gardienne...).

PAF: 35€ pour un enfant et un adulte (15 € par enfant supplémentaire)

Renseignements: 0473 / 64 08 23.

- Du 23 au 27 juillet, de 9 à 11h30

- Les 20, 21, 22, 23 et 24 août, de 9 à 11h30

- Les 27, 28, 29, 30 et 31 août, de 15 à 17h

## 10 ans de rencontres intergénérationnelles

Le 15 mai, une vingtaine d'enfants de la crèche La Baraque et autant de grands-parents de la résidence du CPAS «Le Moulin» ont fêté les 10 ans des rencontres intergénérationnelles qui les unissent.

«Une fois par mois, les 18-36 mois de la crèche La Baraque rendent visite aux aînés de la résidence du Moulin», explique l'animatrice de la résidence, Marie-José Perot. «Ils dansent au son de l'accordéon à tous les étages, avant de partager le goûter. C'est un grand moment de joie et d'émotion pour tout le monde. Il faut voir le plaisir que les mamies ont à enlever, puis remettre, les manteaux de leurs petits amis!»

Pour marquer ce bel anniversaire, enfants (déguisés!) et grands-parents ont non seulement partagé un gâteau, mais aussi assisté au spectacle des clowns Mijanou et Figaro... la première étant la fille d'une des résidentes du Moulin!

«Les parents ont été invités à venir rechercher les enfants à la crèche, pour faire connaissance avec les aînés dont les petits parlent si souvent à la maison!»



## Guantanamo sur la place de l'université

Amnesty International organise, le 20 juin à Louvain-la-Neuve, une journée d'action et de sensibilisation autour du thème de Guantanamo.

Cette manifestation sera l'occasion de souligner les cinq ans de détention de Sami al-Hajj sur la base américaine. A l'heure actuelle, le journaliste de la chaîne arabe d'Al Jazeera, arrêté en 2001 alors qu'il était en reportage dans la zone des talibans en Afghanistan, n'a toujours pas été inculpé.

Amnesty International demande aux autorités américaines la libération immédiate ou l'inculpation des détenus et leur jugement selon les normes du droit international.

## Sitting de prisonniers

Dès 11h, la place de l'Université sera transformée en camp de Guantanamo, avec un sitting de prisonniers revêtus de combinaisons orange. Ce sitting aura lieu de 11 à 12h, de 13 à 14h et de 15 à 17h. De 15 à 17h, des personnalités seront invitées à signer une pétition géante.

Le Forum des Halles accueillera une exposition de photos de Guantanamo ainsi qu'une salle d'interrogatoire symbolisée. Des clips vidéos seront projetés en boucle.

Les militants d'Amnesty International invitent les habitants à se rendre nombreux place de l'Université, le 20 juin, pour que personne ne puisse dire: «Je ne savais pas».

Renseignements: 0478 / 50 37 27 ou 0474 / 71 77 56.

M U S I Q U E

H I S T O I R E

T O U R I S M E

I T I N É R A I R E B D

A U F I L D E L A B D

ÉDITIONS  
**Versant  
Sud**

[www.versant-sud.com](http://www.versant-sud.com)



## L'informatique en toute sérénité

Vente - Installation - Dépannage - Réparation - Réalisation de votre site Web  
Vente en ligne : 40.000 produits sur [www.execute.be](http://www.execute.be)



Execute Sprl - Rue de l'Empire 9 - 1380 Lasne - Tel 02/633.30.66 - [info@execute.be](mailto:info@execute.be) - [www.execute.be](http://www.execute.be)

# Nettoyage de printemps

L'action "Louvain-la-Nette" nous attendait ce 24 mars: à tout le moins, elle nous interpelle. Que penser de l'idée de mettre à l'œuvre le citoyen pour nettoyer SA ville? En plus, en tentant de le culpabiliser: "chacun a sa part de responsabilité en matière de propreté de la Ville".

L'objectif avoué de pareille action est bien évidemment de sensibiliser chacun à maintenir notre environnement dans un état de propreté permanent. Mais allait-on trouver, parmi les nettoyeurs bénévoles, l'un ou l'autre des citoyens sans-gêne qui polluent à qui mieux mieux? Permettez que nous en doutions...

Au fait, l'entretien de nos rues et quartiers n'est-il pas une mission des services communaux? L'impôt prélevé dans la poche du citoyen domicilié ne devrait-il pas servir à financer ce genre de service? (...)

Payer un impôt et devoir ensuite effectuer le travail que cet impôt aurait dû subsidier, n'est-ce pas là un camouflet à notre autorité communale et ses "services"? A supposer que tel ait été l'objectif réel de l'opération "Louvain-La-Nette", ne valait-il pas mieux oser le dire?

Pareille opération n'encourage-t-elle pas la médiocrité, fille naturelle du laxisme? Un règlement communal, existant et loin d'être suranné, donne pourtant à l'autorité les moyens de "prévention, action, répression". Exemple: les excréments d'animaux.

Et pourquoi pas miser sur le long terme, en enseignant à nos enfants, dès l'école maternelle, les valeurs fondamentales du "civisme": respect de soi-même, respect de l'autre, respect de l'environnement commun... Valeurs traduites journallement en un comportement citoyen: utiliser les poubelles, donner un coup de main

gratuit, dire bonjour, ne pas cracher en rue, ne pas gêner le sommeil des voisins, ne pas souiller ni détériorer mobilier public ou bien privé, tenir son chien en laisse, s'effacer pour laisser passer une personne âgée, se conformer aux "Règlements" (communal, code la route...), s'abstenir de tondre le dimanche... Autant de gestes simples que nos éducateurs pourraient - avec l'appui et l'encouragement de l'autorité communale - aider utilement les parents à inculquer à leurs enfants. Compliqué à mettre en œuvre? Nombre d'écoles s'y sont attelées et... réussissent.

Alors, verrons-nous bientôt un projet "éducation au civisme" fleurir dans nos écoles communales?

*José Lepage  
Rue des Annettes, 14  
1348 Louvain-la-Neuve*

## L'eau si précieuse

L'hiver est derrière nous. Oubliés la grisaille, le vent et la pluie. C'est l'occasion de se rappeler combien l'eau tombée du ciel est un trésor, d'apprécier de pouvoir l'utiliser comme bon nous semble pour notre alimentation, notre hygiène, notre plaisir... sans devoir marcher plusieurs kilomètres pour la ramener du puits. Il est temps de réapprendre les «bons gestes» afin d'économiser ce trésor si fragile.

- Le gobelet: il suffit de le remplir pour se rincer les dents plutôt que de laisser couler le robinet pendant le brossage. Economie: 11,5 litres/minute.
- La douche: en préférant une douche au bain, vous vous lavez mieux et consommez la moitié d'eau. En installant un pommeau de douche économique, vous économisez encore 50% d'eau. Economie: un bain: 100 litres - une

douche: 50 litres - une douche avec pommeau économique: 25 litres.

- La chasse d'eau: en installant une bouteille lestée dans le réservoir, vous pouvez réduire le volume d'eau. Il existe aussi des doubles boutons poussoirs (7€) pour petite et grande chasse. Si vous en avez la possibilité, raccordez votre WC à la citerne d'eau de pluie. Economie de 3 à 9 litres par chasse.
- La fuite d'eau: les petites gouttes qui font les océans... Faites l'expérience: mettez le bouchon dans l'évier, vous serez étonnés de voir le niveau atteint après quelques minutes. Economie: de 50 à 100 litres/jour. Pour un WC: de 120 à 600 litres /jour!

### Recette du jour

Récupérer quelques bouteilles de vin, les laver, les remplir avec de l'eau du

robinet et les mettre au frigo pendant une heure. Servir frais ou à température ambiante, c'est extra! Une expérience a montré qu'après ce traitement, les gens ne savent plus dire s'il s'agit de leur eau minérale habituelle ou de celle du robinet. Alors, tous à l'eau du robinet: on se donne beaucoup de mal pour qu'elle soit la plus pure et la plus saine pour votre santé, c'est pour cela qu'on la paie cher. Mais pas aussi cher que celle mise en bouteille. Quant aux déchets produits: il n'y en a pas.

Pour ceux qui sont vraiment «accro», essayez les cruches avec filtre. Vous aurez vite récupéré l'argent dépensé pour l'achat de la cruche et des filtres. Et surtout, vous diminuerez votre quantité de déchets, le nombre de sacs PMC... A votre santé!

*Marie Laduron  
Rue du Bois de Viverou, 4  
1340 Ottignies*



# L'électricité communale verte : le bon exemple

**L**a Ville consomme de l'électricité pour éclairer ses bureaux, pour faire fonctionner ses machines et celles des écoles, ou d'associations subsidiées et pour éclairer les routes et les stades.

Le marché de l'électricité n'est plus aujourd'hui un monopole, ceci veut dire que la Ville ne bénéficie plus d'un prix préférentiel mais doit mettre en concurrence plusieurs fournisseurs d'électricité au prix du marché. Elle choisit ensuite l'offre la plus intéressante. La Ville, pour montrer l'exemple, a décidé que l'équivalent de l'électricité

qui lui est fournie doit provenir de sources d'énergie renouvelable.

Comment savoir que l'électricité sera toujours fournie par des sources renouvelables ? En fait, c'est impossible. Dans un réseau qui ressemble à une gigantesque toile d'araignée ce qui est injecté d'un côté ne correspond pas à ce qui est consommé de l'autre. A coup sûr, l'électricité consommée proviendra parfois du nucléaire, parfois du charbon, et parfois de l'éolien. Mais au bout du compte, ce que la Ville aura consommé correspondra à ce qu'une source d'énergie renouvelable aura produit et

injecté sur le réseau. Pour satisfaire la demande globale il n'aura donc pas été nécessaire de produire autant d'énergie d'origine fossile que précédemment. Ainsi la Ville aura stimulé les investissements dans le renouvelable ...

Dans un avenir proche, nous voulons aider les habitants à faire le choix d'investir dans l'électricité verte. Mais ceci fera l'objet d'un prochain article

*Hadelin de Beer  
Conseiller communal Ecolo  
Rue de la Baraque, 124c  
1348 Louvain-la-Neuve*

## Tout cassé la planète

**F**allait voir le film d'Al Gore qu'ils disaient, j'ai vu, je m'ai encouru..."

Désespérée, j'ai cherché une falaise de glace pour sauter. Au secours, elles avaient toutes fondu. C'est un vrai cauchemar tout éveillé ! Allo bobo la terre !

Ca va pas, t'as vu le soleil, tu vas pas encore râler pour une fois qu'il a fait beau à Pâques?! Oui mais...le réchauffement climatique...Y en a marre, si j'ai envie de manger des fraises en hiver, de garder ma 2<sup>e</sup> voiture et d'encombrer les routes, de polluer en paix quoi !

Mais, il n'y aura plus d'ours blanc, car plus de banquise. La belle affaire, tant que j'ai ma télé, mon ordi, mon frigo... Petit malin, il n'y aura plus d'eau pour les glaçons de ton apéro !

Ai-je le droit de faire de l'humour après ce que je viens de voir ? Oui, sans cela, il n'y a plus d'espoir. Je veux encore espérer en l'intelligence humaine qui va cesser de croire en la toute puissance des machines ou des idéologies et se mettre à penser avec le cœur. Avoir le courage d'arrêter cette course effrénée de la loi du profit maximum pour quelques uns au détriment du bien être

de tous. Sans cela, plus rien ne pourra arrêter la destruction de notre seule maison, la terre, sauf notre décision à chacun de nous de changer notre façon de vivre dans tous les actes du quotidien. C'est une véritable révolution culturelle que nous allons vivre !

Comme mère et grand-mère, j'ai envie de crier aux jeunes: «Ne faites plus d'enfants. Vous n'avez plus le droit, c'est de l'égoïsme. La planète n'en peut plus de cet accroissement constant de la population. Elle étouffe, elle meurt.»

Mais quand on a 25 ans, qu'on s'aime et qu'on décide de fonder une famille, on veut concrétiser cet amour par un enfant. On ne réfléchit pas si on aura les moyens de l'élever, de lui donner tous les gadgets qu'on imagine nécessaires à son bonheur, de lui permettre de faire des études...Choyé, gavé, gâté, cet enfant pourra-t-il encore apprécier le simple bonheur de voir pousser une fleur, grandir un arbre? Que restera-t-il de la nature quand il aura 20 ans ?

Mais si, faites un enfant, c'est le défi à relever. Avoir un enfant, c'est croire en la vie, c'est croire qu'il y a un avenir possible.

Alors, il faut se donner les moyens d'inverser le cours de notre histoire.

Cette longue histoire de l'humanité. Chaque être humain doit penser à ce qu'il peut faire pour accepter de changer ses comportements de prédateur et devenir un acteur de la sauvegarde de son environnement.

Il faut que les hommes politiques, toutes tendances confondues, sur tous les continents, trouvent le moyen de faire passer ce message, sans contraintes, sans sanctions, sans taxes supplémentaires. Qu'ils viennent avec des projets auxquels nous pourrions adhérer par conviction, avec l'envie de réussir ce grand défi de changement.

Nous sommes au pied du mur, tous victimes et responsables, il n'y a plus de temps à perdre en conférences, réunions, colloques... pour mesurer qui fera le moins, le plus ou le mieux. Nous sommes tous sur le même Titanic. Il nous faut tous écoper, colmater, rafistoler, sauver ce qui est encore possible pour que nos enfants, nos petits-enfants puissent encore profiter de tous les bienfaits d'une nature généreuse quand on l'exploite avec le sens du partage, de la solidarité.

*Yolande Guilmot  
Conseillère communale Ecolo  
Rue de la Limite, 29  
1341 Cérroux-Mousty*

# Réflexions d'un nouveau venu

**E**n tant que nouveau venu au Conseil communal, je vous livre mes premières réflexions qui ont fait l'objet d'interventions. Il est évident que ces dossiers vont évoluer, je ne manquerai pas de vous en informer.

## 1. L'inconfort de la salle

Toute personne qui a déjà assisté à une réunion dans la salle du Conseil communal a certainement été dérangée par l'inconfort de cet endroit indigne d'une commune de notre importance. Aucun travaux significatif n'a été entrepris depuis que je la connais (depuis ma première réunion, en 1972, pour un comité sportif).

Il est cependant possible d'en améliorer le confort, à peu de frais. Il ne s'agit pas d'un projet mégalomane de nouvelle salle ou d'un nouvel immeuble, mais de légères adaptations, pour un coût approximatif de 25.000 €; en 35 ans, ce n'est pas un investissement énorme.

1. Comme l'acoustique est très mauvaise, il est difficile d'entendre les interventions de certaines personnes. Peut-on envisager l'installation rapide de micros?

2. Cette salle, assez confinée, manque d'aération. Si vous comptez que le corps humain dégage une chaleur de +/- 100 watts (pour 50 personnes, c'est l'équivalent d'un chauffage de 5.000 watts), en fin de soirée, l'atmosphère, au sens propre comme au sens figuré, risque d'être assez chaude. Je demande donc l'installation rapide d'une ventilation adéquate et silencieuse (je ne parle pas d'air conditionné).

3. L'espace de travail des conseillers est assez limité. Je demande s'il est possible d'obtenir des tables plus larges pour pouvoir consulter ses dossiers.

Pour rappel, s'il est question de construire une nouvelle salle, la liste LLN avait préconisé la création d'une salle de réunion communale polyvalente sur le site de Louvain-la-Neuve, car en l'absence de locaux communaux ni d'investissement de la Ville à Louvain-la-Neuve, il est actuellement impossible de s'y réunir.

## 2. Projet de lotissement rue du Charnois à Limelette

Il est dommage de constater que le concept de villa 4 façades est encore et toujours défendu par l'actuelle majorité. En effet, la demande de logement est très importante en Brabant wallon et les terrains équipés de plus en plus rares, avec des prix très élevés.

Pourquoi ne pas demander des maisons mitoyennes 3 façades deux à deux sur une même parcelle ou encore mieux, des maisons mitoyennes 2 façades comme cela se fait de plus en plus. C'est d'une part un partage de l'espace à des prix raisonnables pour de jeunes ménages, mais aussi une économie certaine à long terme au niveau de la consommation d'énergie.

Pour une majorité verte, l'absence d'adoption de ce concept est décevante et va en contradiction profonde avec une campagne tonitruante sur ce thème.

*Jacky Reginster  
Conseiller communal  
de la liste LLN  
Cours du Cramignon, 28  
1348 Louvain-la-Neuve*



*L'Due*

Passage Agora 29 - 010/45 02 48



*L'oro* 

Place Agora 1 - 010/45 64 89

*Votre espace bijouterie-joaillerie au coeur de Louvain-la-Neuve*

*Découvrez toutes nos marques sur notre site : [www.loro.be](http://www.loro.be)*

*Les deux magasins sont ouverts du lundi au vendredi de 9 h30 à 18 h30 et le samedi de 10 h à 18 h30*

Dans un nouvel écrin,  
venez redécouvrir le charme  
prestigieux d'un Shopping plaisir  
pour faire ses achats en famille  
ou entre amis.



CONFIDENTIEL

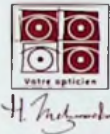


CRICKET & CO  
Since 1986

ROLL'S CLUB



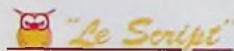
PLANET  
PARFUM



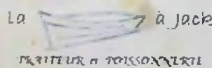
MUSIC WAY



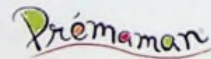
CAP HORN



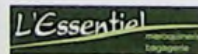
Evasion



Press Shop



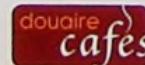
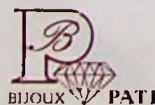
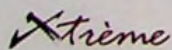
DUJARDIN  
COUTURE 2000



colruyt

SALON DE DÉGUSTATION  
Le Fournil

Au coin  
gourmand



walcom  
> Mobistar Center



SHOPPING DU  
**douaire**  
OTTIGNIES